

# Логические контроллеры Modicon M221

Каталог  
2015



**Schneider**  
 **Electric**



# Содержание

|   |    |
|---|----|
| ■ Общие сведения .....  | 2  |
| ■ Руководство по выбору   |    |
| - Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book .....   | 6  |
| <b>Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book</b>  |    |
| ■ Введение  |    |
| - Применение, характеристики .....  | 8  |
| - Функции, принадлежности .....   | 9  |
| - Удаленный графический дисплей.....  | 10 |
| - Средства связи .....  | 12 |
| - Архитектура управления.....   | 14 |
| - Встроенные средства связи .....   | 15 |
| ■ Описание  |    |
| - Логические контроллеры Modicon M221 .....   | 16 |
| - Логические контроллеры Modicon M221 Book .....  | 17 |
| ■ Каталожные номера   |    |
| - Логические контроллеры Modicon M221 .....   | 18 |
| - Логические контроллеры Modicon M221 Book .....  | 19 |
| - Принадлежности .....  | 20 |
| - Система быстрого монтажа Telefast ABE7 для Modicon M221 Book.....   | 21 |
| <b>Модули расширения Modicon TM3</b>  |    |
| ■ Введение .....  | 22 |
| ■ Система расширения .....  | 23 |
| ■ Дискретные модули ввода-вывода  |    |
| - Руководство по выбору .....   | 24 |
| - Введение .....  | 26 |
| - Каталожные номера .....   | 27 |
| ■ Аналоговые модули ввода-вывода  |    |
| - Руководство по выбору .....   | 28 |
| - Введение, описание .....  | 30 |
| - Каталожные номера .....   | 31 |
| ■ Экспертные модули (для применения с пускателями двигателей TeSys)   |    |
| - Введение .....  | 32 |
| - Описание, каталожные номера .....   | 33 |
| ■ Функциональные защитные модули (использованием технологии Preventa)   |    |
| - Руководство по выбору .....   | 34 |
| - Введение .....  | 36 |
| - Описание, каталожные номера .....   | 37 |
| ■ Модули передатчика и приемника  |    |
| - Введение, описание .....  | 38 |
| - Каталожные номера .....   | 39 |
| <b>Шина связи</b>   |    |
| ■ Последовательные порты (протоколы Modbus, символьный режим)   |    |
| - Введение, описание .....  | 40 |
| - Каталожные номера.....  | 41 |
| ■ Сеть Ethernet Modbus/TCP  |    |
| - Введение .....  | 42 |
| - Описание .....  | 43 |
| - Архитектура.....  | 46 |
| - Каталожные номера .....   | 47 |
| <b>Совместимость модулей расширения Modicon TM2<br/>с логическими контроллерами Modicon M221, M241 и M251 .....</b> | 48 |
| <b>Перечень каталожных номеров .....</b>  | 49 |

**Повышайте производительность и эффективность своего бизнеса с помощью концепции MachineStruxure**

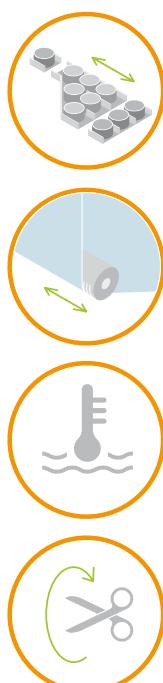


Производители оборудования находятся в постоянном поиске новых более быстрых и экономичных способов проектирования и конструирования инновационного оборудования. Концепция MachineStruxure™ может использоваться именно с этой целью.

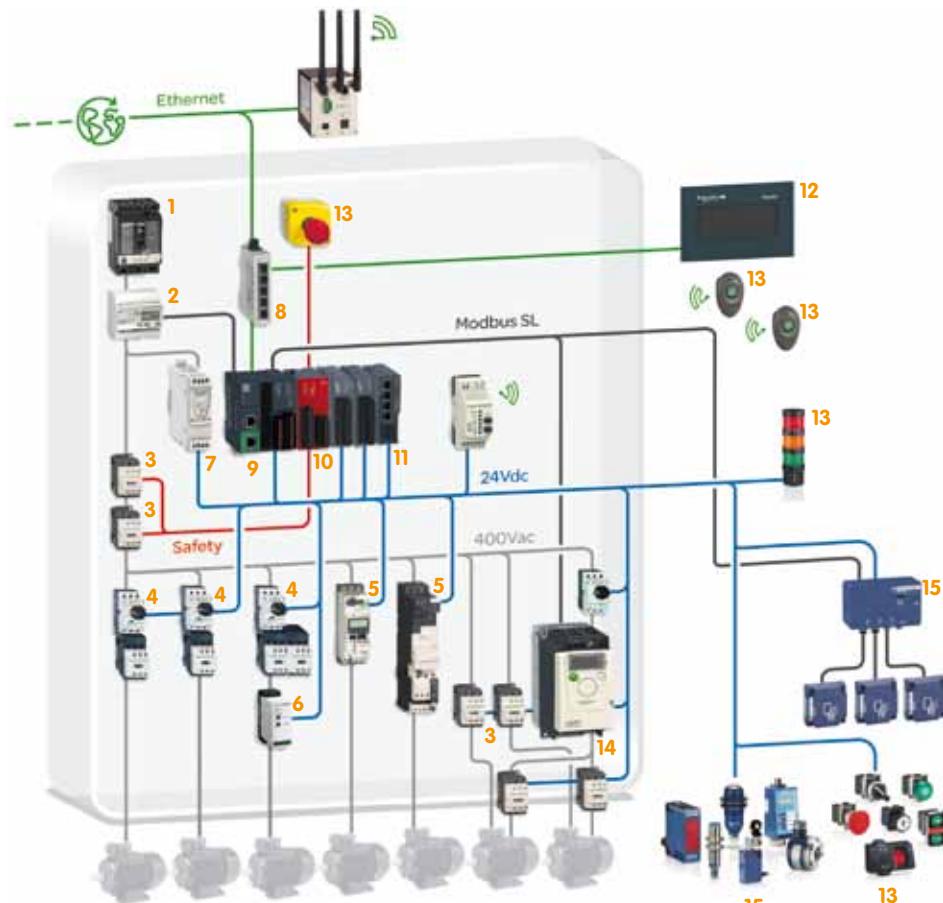
Пакет технологий для автоматизации следующего поколения концепции MachineStruxure обеспечивает гибкое и масштабируемое управление оборудованием и предлагает готовые к использованию архитектуры, эффективные технологии проектирования и комплексные службы поддержки для специализированных систем и разработок. Он может способствовать повышению эффективности и производительности, а также продуктивно использоваться на протяжении всего срока службы оборудования.

#### Готовые к использованию архитектуры и функциональные блоки

Задокументированные и поддерживаемые архитектуры (TVDA) являются только одним из способов экономии времени на проектирование. Вне зависимости от сложности оборудования прикладные функциональные блоки (AFB) позволяют быстро и просто осуществлять проектирование.



Прикладные функциональные блоки (AFB)



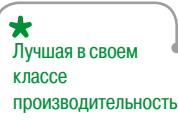
- |   |   |    |  |
|---|---|----|--|
| 1 | Автоматический выключатель POWERPACT                              | 10 | Модуль безопасности Modicon TM3, модули дискретного/аналогового ввода-вывода |
| 2 | Счетчик электроэнергии Acti9 iEM310                               | 11 | Модуль пускателя двигателя Modicon TM3                                       |
| 3 | Контактор TeSys D   | 12 | TeSys  |
| 4 | Автоматический выключатель TeSys GV2P для защиты электродвигателя | 13 | Панель Magelis   |
| 5 | Многофункциональное устройство защиты и управления TeSys U        | 14 | Устройства сигнализации и управления Hartmann                                |
| 6 | Автоматический выключатель Multi9 C60N                            | 15 | Преобразователь частоты Altivar 312  |
| 7 | Блок питания Phaseo, 24 В   | 16 | Концевые выключатели и индуктивные датчики OsiSense                          |
| 8 | Неуправляемый коммутатор Ethernet                                 |    |  |
| 9 | Логический контроллер Modicon M221 Book                           |    |  |

## Самые быстрые и компактные логические контроллеры на рынке

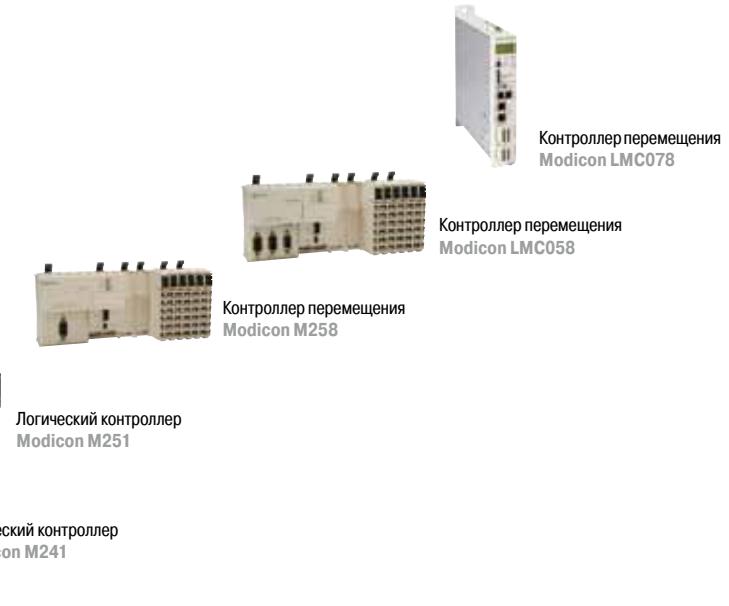
### Гибкое и масштабируемое управление оборудованием

Следующее поколение технологии MachineStruxure с логическими контроллерами Modicon обеспечивает гибкое и масштабируемое управление оборудованием. Возможность подключения к сети Ethernet, программирование с помощью USB-порта и встроенный веб-сервер. Базовые блоки имеют в составе все эти функции.

Производительность



Логические контроллеры Modicon M221/M221 Book



Контроллер перемещения Modicon LMC078



Контроллер перемещения Modicon LMC058



Контроллер перемещения Modicon M258



Логический контроллер Modicon M251



Логический контроллер Modicon M241

Контроллеры серии Modicon соответствуют всем требованиям клиентов, обеспечивая гибкость и масштабируемость, предлагая как логическое управление, так и управление движением

## Modicon M221: компактный и, в то же время, мощный логический контроллер для аппаратных систем

### Все необходимые встроенные функции

Контроллер Modicon M221 обладает лучшей в своем классе производительностью. Доступный и в формате Book, контроллер Modicon M221 имеет минимальные требования к установке и может применяться для широкого спектра задач автоматизации.



Контроллер Modicon M221 Book имеет широкий выбор модулей расширения ввода-вывода



Модуль функциональной безопасности

Модуль пускателя двигателя Tesys

Модули аналогового/дискретного ввода-вывода

- SD-карта памяти, переключатель пуска/остановки, USB-порт, 2 аналоговых входа, последовательный порт, Ethernet и последовательный порт, картридж расширения (в стандартной версии): все включено в стандартный базовый блок.
- Благодаря высокому уровню гибкости можно легко добавить дополнительные модули (модули безопасности, модуль Tesys, расширенная линейка аналоговых и дискретных модулей...). При этом все функции легко реализовать в одной конфигурации.

**Modicon M221: компактный и, в то же время, мощный логический контроллер для систем автоматизации.**



ПО SoMachine упрощает все этапы проектирования и ввода оборудования в эксплуатацию

## Интуитивно понятное программирование с помощью ПО SoMachine

ПО SoMachine® – это универсальное программное обеспечение для оборудования, которое управляет контроллерами MachineStruxure. Простая навигация с помощью нескольких кликов мышкой позволяет более эффективно выполнять процесс проектирования.

- > ПО SoMachine Basic представляет собой простой инструмент для программирования новых контроллеров Modicon M221.
- > Все программирование, визуализация и ввод в эксплуатацию выполняются с помощью одного интуитивно понятного ПО SoMachine Basic, которое можно скачать бесплатно.
- > Дополнительное обучение не требуется.



Программирование



Конфигурирование



Ввод в эксплуатацию



## Везде на связи

Для облегчения технического обслуживания, ввода в эксплуатацию, загрузок и скачиваний можно использовать обычный смартфон или планшет и подключаться в любое время и в любом месте.

- > Приложение для мобильных телефонов и смартфонов
- > Связь Bluetooth®



## Специальная настройка и сервисы

Наши эксперты помогут пройти все этапы работы, начиная с модернизации конструкции и заканчивая обслуживанием на месте установки. Центры поддержки клиентов доступны ежедневно в любое время по всему миру и обеспечивают высокий уровень клиентского обслуживания.

Достигнуть максимальной производительности  
с повышением прибыльности



Make the most of your energy<sup>SM</sup>

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

**Применение**

| Напряжение питания                    |  | Управление простыми машинами   |  |   |   |  |  |
|---------------------------------------|--|--|--|---|---|--|--|
| <b>Входы/выходы</b>                   | <input checked="" type="checkbox"/> Логические входы/выходы<br><input type="checkbox"/> Количество и тип входов<br><input type="checkbox"/> Количество и тип выходов<br><input type="checkbox"/> Подключение логических входов/выходов<br><input checked="" type="checkbox"/> Аналоговые входы<br><input type="checkbox"/> Подключение аналоговых входов | 100-240 В ~  | 24 В ---   | 100-240 В ~   | 24 В ---  | 100-240 В ~  | 24 В ---   |
|                                       |  | <b>16 логических входов/выходов</b>  | <b>24 логических входа/выхода</b>  | <b>40 логических входов/выходов</b>   |   |  |  |
|                                       |  | 9 входов, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа   | 9 входов, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа | 14 входов, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа | 14 входов, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа | 24 входа, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа | 24 входа, приемник/<br>источник,<br>24 В ---,<br>вкл. 4 высокоскоростных входа |
|                                       |  | 7 релейных<br>выходов  | 7 выходов, источник,<br>транзист.,<br>вкл. 2 высокоскоростных выхода           | 10 релейных<br>выходов  | 10 выходов, источник,<br>транзист.,<br>вкл. 2 высокоскоростных выхода           | 16 релейных<br>выходов   | 16 выходов, источник,<br>транзист.,<br>вкл. 2 высокоскоростных выхода          |
|                                       |  | При помощи съемной клеммной колодки с винтовыми зажимами   |  |   |   |  |  |
|                                       |  | 2 аналоговых входа, 0...10 В   |  |   |   |  |  |
|                                       |  | Через специализированную съемную клеммную колодку  |  |   |   |  |  |
| <b>Модули расширения ввода-вывода</b> | Макс. количество подключаемых модулей расширения ввода-вывода, с модулями расширения шины  | <input type="checkbox"/> 7 модулей расширения Modicon TM3, с ограниченным количеством выходов<br><input type="checkbox"/> 14 модулей расширения Modicon TM3 с использованием модулей расширения шины (передатчик и приемник), с ограниченным количеством выходов<br><input type="checkbox"/> Модули расширения Modicon TM2 могут использоваться, но с ограничениями. |  |   |   |  |  |
| <b>Встроенные средства связи</b>      | Порт Ethernet<br>Последовательный порт   | 1 порт Ethernet на контроллерах TM221CE***: протокол Modbus TCP (клиент – сервер), Modbus TCP (ведомый), клиент по протоколу Dynamic DHCP, конфигурирование, программирование, загрузка, мониторинг<br>1 последовательный порт (разъем RJ 45) RS232/485 с питанием +5 В  |  |   |   |  |  |
| <b>Функции</b>                        | Управление процессом<br>Счетчики<br>Контроль положения   | ПИД-регулирование<br>До 4 входов высокоскоростных счетчиков (HSC), частота 100 кГц<br><input type="checkbox"/> Только на контроллерах TM221C**T и TM221CE**T:<br>- широтно-импульсная модуляция (ШИМ)<br>- генератор импульсов (PLS)<br>- 2 импульсных выхода интерфейса pulse/direction (PTO) с трапецидальным и S-образным профилем, частота 100 кГц               |  |   |   |  |  |
| <b>Формат</b>                         | Ш x В x Г  | 3 размера контроллеров:  |  |   |   |  |  |
|                                       |  | 95 x 90 x 70 мм  | 110 x 90 x 70 мм   | 163 x 90 x 70 мм  |   |  |  |
| <b>Опции</b>                          | <input checked="" type="checkbox"/> Картриджи<br><input type="checkbox"/> Количество слотов для картриджа<br><input checked="" type="checkbox"/> Дисплей   | <input type="checkbox"/> 3 картриджа расширения аналогового ввода-вывода<br><input type="checkbox"/> 1 картридж дополнительного последовательного порта<br><input type="checkbox"/> 3 специальных картрида<br>- для управления подъемными устройствами<br>- для управления устройствами упаковки<br>- для управления конвейерами                                     |  |   |   |  |  |
| <b>Монтаж</b>                         | Графический дисплей и блок мониторинга   |  |  |   |   |  |  |
| <b>Программирование</b>               | Установка на симметричную монтажную DIN-рейку L_г или панель при помощи специального монтажного комплекта TMAM2  |  |  |   |   |  |  |
|                                       | Через ПО SoMachine Basic. Можно скачать с сайта <a href="http://www.schneider-electric.com">www.schneider-electric.com</a>   |  |  |   |   |  |  |
| <b>Тип логического контроллера</b>    | <b>Modicon M221</b><br>TM221C16R TM221C16T TM221C24R TM221C24T TM221C40R TM221C40T<br>TM221CE16R TM221CE16T TM221CE24R TM221CE24T TM221CE40R TM221CE40T  |  |  |   |   |  |  |
|                                       | Kontrollyery bez porta Ethernet  |  |  |   |   |  |  |
|                                       | Kontrollyery so vstroenym portom Ethernet  |  |  |   |   |  |  |

## Управление простыми машинами



|   |  |  |
|---|--|--|
| 24 В ---  | 24 В ---   | 24 В ---   |
| <b>16 логических входов/выходов</b>   | <b>16 логических входов/выходов</b>                                  | <b>32 логических входа/выхода</b>  |
| 8 входов, приемник/источник, 24 В ---, вкл. 4 высокоскоростных входа        | 8 входов, приемник/источник, 24 В ---, вкл. 4 высокоскоростных входа | 16 входов, приемник/источник, 24 В ---, вкл. 4 высокоскоростных входа                              |
| 8 релейных выходов  | 8 выходов, источник, транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода       | 16 выходов, источник, транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода                                    |
| При помощи съемной клеммной колодки с винтовыми или пружинными зажимами (1) |  | К разъему HE 10 (с системой быстрого монтажа Modicon Telefast ABE7: соединительные кабели и платы) |

Аналоговые входы 2 x 0...10 В

На специальную съемную клеммную колодку

- 7 модулей расширения Modicon TM3, с ограниченным количеством выходов
- 14 модулей расширения Modicon TM3 с использованием модулей расширения шины (передатчик и приемник), с ограниченным количеством выходов
- Возможно использование модулей расширения Modicon TM2 с ограничениями.

1 порт Ethernet на контроллерах TM221ME\*\*\*: протокол Modbus TCP (клиент – сервер), Modbus TCP (ведомый), клиент по протоколу Dynamic DHCP, конфигурирование, программирование, загрузка, мониторинг

1 последовательныйпорт (соединительный разъем RJ 45) RS232/485 с питающим напряжением + 5 В  
1 дополнительный последовательный порт на контроллерах TM221ME\*\*\* (разъем RJ 45) RS485

ПИД-регулирование

До 4 входов для подключения высокоскоростных счетчиков (HSC), частота 100 кГц

- Только на контроллерах TM221M16T/TG, TM221ME16T/TG, TM221M32TK и TM221ME32TK:
  - широко-импульсная модуляция (ШИМ)
  - генератор импульсов (PLS)
  - 2 импульсных выхода интерфейса pulse/direction (PTO) с трапецидальным и S-образным профилем, частота 100 кГц

Только 1 размер

70 x 90 x 70 мм

–

–

Графический дисплей и блок мониторинга

Установка на симметричную монтажную DIN-рейку L\_g или панель при помощи специального монтажного комплекта TMAM2

При помощи ПО SoMachine Basic. Можно скачать с сайта [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)

### Modicon M221 Book

|   |   |                    |
|---|---|--------------------|
| <b>TM221M16R</b><br><b>TM221M16RG (1)</b>   | <b>TM221M16T</b><br><b>TM221M16TG (1)</b>   | <b>TM221M32TK</b>  |
| <b>TM221ME16R</b><br><b>TM221ME16RG (1)</b> | <b>TM221ME16T</b><br><b>TM221ME16TG (1)</b> | <b>TM221ME32TK</b> |

(1) У изделий, номера по каталогу которых заканчиваются на букву G, клеммная колодка с пружинными зажимами.

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

## Применение, характеристики

### Совместимость устройств

#### Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

- > Модули расширения Modicon TM3
- > Модули расширения Modicon TM2
- > Программное обеспечение SoMachine Basic



16 каналов ввода-вывода



24 канала ввода-вывода



40 каналов ввода-вывода

Логические контроллеры Modicon M221



16 каналов ввода-вывода



32 канала ввода-вывода

Логические контроллеры Modicon M221 Book



Пример QR-кода:

QR-код для доступа к техническому описанию логического контроллера TM221M16R

### Введение

#### Применение

Предназначены для простых систем. Благодаря малым габаритам логические контроллеры **Modicon M221** и **M221 Book** эффективно решают задачу оптимизации размеров настенных и напольных шкафов управления.

- Контроллеры доступны в двух модификациях:
- Контроллеры Modicon **M221** (№ по каталогу TM221C●●●●) обеспечивают широкие возможности по подключению и настройке за счет использования картриджей ввода-вывода, картриджей последовательного порта или специальных картриджей без увеличения размеров контроллера.
- Контроллеры Modicon **M221 Book** (№ по каталогу TM221M●●●●) сочетают малые габариты и широкий выбор возможностей подключения.
- Контроллеры Modicon M221 и M221 Book оснащены встроенным портом Ethernet, что позволяет легко интегрировать их в системы управления с различными архитектурами и обеспечивает возможность дистанционного управления и техобслуживания машин за счет использования программных приложений для смартфонов, планшетных компьютеров и ПК.
- Большое количество встроенных функций контроллеров M221 и M221 Book сокращает общую стоимость системы:
  - Возможности, встроенные в контроллер: последовательный порт Modbus, порт USB, специально предназначенный для программирования и простых функций контроля положения (высокоскоростные счетчики и импульсные выходы с трапециoidalным и S-образным профилем).
  - Возможности, встроенные в дискретный модуль расширения Modicon TM3: модули безопасности, экспертный модуль управления пуском двигателя TeSys, специализированный дисплей и система удаленного расширения системы.
- Программа SoMachine Basic интуитивно понятна, упрощает процесс создания программных приложений, а также имеет встроенную функцию настройки дисплея и модулей расширения, включая модули безопасности. В данной программной среде приложения для программируемых контроллеров Twido легко конвертируются, что позволяет выполнять автоматическую загрузку существующих приложений и повышает, таким образом, эффективность инвестиций, поскольку приложения могут использоваться любым логическим контроллером Modicon: M241, M251 и M258.

### Основные характеристики

#### Modicon TM221C●●●

##### Ш x В x Г

- 16 входов/выходов: 95 x 90 x 70 мм
- 24 входа/выхода: 110 x 90 x 70 мм
- 40 входов/выходов: 163 x 90 x 70 мм

#### Modicon TM221M●●●

##### Ш x В x Г

- 16 входов/выходов: 70 x 90 x 70 мм
- 32 входа/выхода: 70 x 90 x 70 мм

### Напряжение питания

24 В --- или 100..240 В ~, 50/60 Гц

24 В ---

### Подключение встроенных входов/выходов

На съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами с шагом 5.08 мм; питание 24 В/0.25 А подается контроллером на входы входы датчика на моделях TM221C●●R

16 входов/выходов: на съемных клеммных колодках с пружинными или винтовыми зажимами с шагом 3.81 мм  
32 входа/выхода: разъемы HE10 с кабелями HE 10 / защищенными проводами или Telefast ABE7 (1)

### Аналоговые входы

2 встроенных входа на каждый контроллер TM221M●●● и TM221C●●●

### Встроенный порт связи Ethernet

Да, на TM221CE●●

Да, на TM221ME●●

### Последовательный порт

1 встроенный

1 - 2 встроенных

### Картриджи

Один слот для 1 или 2 картриджей в зависимости от модели контроллера: картридж аналогового ввода-вывода, картридж последовательного порта или специальные картриджи (подъемные устройства, устройства транспортировки и упаковки)

-

### Характеристики аппаратного обеспечения

Каждый контроллер M221 и M221 Book оснащен встроенным:

- выключателем Run/Stop (Пуск/Стоп)
- слотом для карты памяти SD
- QR-кодом для прямого доступа к технической документации

(1) Система быстрого монтажа Telefast Modicon ABE7: по отдельному заказу, см. на стр. 14.

## Введение

### Встроенные средства связи

Логические контроллеры M221 и M221 Book оснащены 3 типами встроенных портов связи:

- Ethernet
- последовательный порт RS 232/RS 485
- порт программирования

**Данные порты связи описаны на странице стр. 15.**

### Встроенные функции

Каждый логический контроллер Modicon M221 и M221 Book имеет следующие встроенные функции:

- Аналоговые: ПИД-регулирование
- Счетные: до 4 входов для подключения высокоскоростных счетчиков (HSC), частота 100 кГц

Контроллеры **TM221C••T**, **TM221CE••T**, **TM221M16T•**, **TM221ME16T•**, **TM221M32TK** и **TM221ME32TK** совмещают управление положением со следующими функциями:

- Широтно-импульсная модуляция (PWM)
- Генератор импульсов (PLS)
- 2 импульсных выхода интерфейса pulse/direction (PTO) с трапецидальным и S-образным профилем, частота 100 кГц

### Вычислительная мощность

- Скорость исполнения: 0.2 мкс/инструкция типа boolean
- Программа: 10 К инструкций типа boolean
- Количество слов: 8000
- Количество внутренних битов: 1024
- RAM: 640 К
- Flash-память: 2 Мб

### Программирование

Логические контроллеры M221 и M221 Book программируются при помощи ПО SoMachine Basic (см. на сайте [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)).

SoMachine Basic входит в программный пакет SoMachine.

SoMachine Basic доступна на DVD или может быть бесплатно скачана с сайта [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)

## Опции

### Карта памяти

Карта памяти SD **TMASD1** объемом 256 МБ доступна для логических контроллеров Modicon M221 и M221 Book.

Она используется для:

- резервного копирования и передачи приложений
- загрузки микропрограммного обеспечения
- копирования приложений с одного контроллера на другой

### Картриджи

С лицевой стороны контроллеров могут быть подключены один или два картриджа. Габариты контроллера при этом не увеличиваются TM221C•••.

Предлагаются 3 типа картриджей:

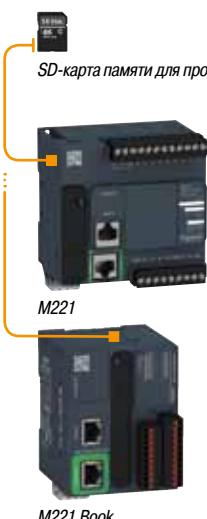
- Картриджи расширения аналогового ввода-вывода:
  - Картридж расширения аналогового ввода **TMC2A12** для двух аналоговых входов, которые можно конфигурировать для напряжения или тока
  - Картридж расширения аналогового ввода **TMC2AQ2V** для 2 аналоговых выходов напряжения
  - Картридж расширения аналогового ввода **TMC2AQ2C** для 2 аналоговых выходов тока
  - Картридж расширения ввода **TMC2T12** для 2 входов датчиков температуры
- Картридж расширения последовательного порта
  - Картридж расширения последовательного порта **TMC2SL1** - обеспечивает дополнительные последовательные порты для подключения принтера, считывателя штрих-кодов и т.д.
  - Специальные картриджи
    - Специальный картридж **TMC2HOIS01** для подъемных устройств - два специализированных аналоговых входа для управления датчиком нагрузки
    - Специальный картридж **TMC2PACK01** для упаковочного оборудования - два отдельных аналоговых входа для контроля температуры упаковочных машин
    - Специальный картридж **TMC2CONV01** для конвейеров - один последовательный порт.

При помощи специального картриджа можно получить прямой доступ к функциональным блокам

приложений через ПО SoMachine Basic



Программное обеспечение  
*SoMachine*





Удаленный графический дисплей TMH2GDB



M221



M221 Book

### Удаленный графический дисплей TMH2GDB

#### Введение

Удаленный графический дисплей **TMH2GDB** представляет собой ЧМИ, предназначенный для контроллеров M221 и M221 Book. Он монтируется на переднюю панель настенного или напольного корпуса с защитой IP 65 на заднюю панель корпуса с использованием крепежного кронштейна или на симметричную DIN-рейку.

Дисплей **TMH2GDB** готов к использованию. Основные параметры приложения могут быть выведены на дисплей сразу при подключении контроллера без предварительного программирования. Диалоговые страницы для отображения могут быть легко созданы в ПО SoMachine Basic с помощью преднастроенных шаблонов.

Удаленный графический дисплей **TMH2GDB** является многофункциональным устройством, которое работает совместно с вашей системой на протяжении всего жизненного цикла:

- В процессе отладки, читая статусы и значения переменных и обеспечивая полную диагностику конфигурации контроллера.
- В процессе установки: возможность установки времени и конфигурирования коммуникационных портов.
- В процессе эксплуатации для:
  - отображения информации в виде текста, значений, гистограмм и измерений;
  - осуществления действий для управления системой;
  - ввода и изменения данных;
  - вывода дополнительных кнопок на переднюю панель.
- В процессе обслуживания: страница, отображающая сигналы тревоги, постоянно доступна при нажатии одной клавиши. Сообщения тревоги хранятся в журнале в хронологическом порядке.

#### Основные характеристики

- Задняя подсветка STN LCD 60 x 40 мм
- 5 строк по 20-35 букв в зависимости от типа страниц
- Заголовок наверху страницы
- Заголовок внизу страницы
- 6 доступных языков: английский, французский, немецкий, итальянский, португальский, испанский
- 2 настраиваемые служебные клавиши
- До 100 ЧМИ-страниц
- Размеры передней панели: 80 x 126 x 19.2 мм

#### Соответствие стандартам

- CE, cULus Listing Mark

#### Условия эксплуатации

- Температура окружающей среды при работе: -15...+ 50°C

#### Характеристики источника питания

- 5 В ... (200 mA) напрямую к контроллеру
- Максимальная мощность: 1 Вт

| Controller Info  |            | 10/02/2012<br>02:57:11 |
|------------------|------------|------------------------|
| Device name      | TM221CE24T |                        |
| Firmware version | 0.3.9.1    |                        |
| Last MAST cycle  | 0,134 ms   |                        |
| Min. MAST cycle  | 0,134 ms   |                        |
| Max. MAST cycle  | 0,159 ms   |                        |
| Alarm            |            | Back                   |

Debugging: Controller information

| Ethernet    |               | 10/02/2012<br>02:57:47 |
|-------------|---------------|------------------------|
| IP Mode     | 0             |                        |
| IP address  | 85.21.1.24    |                        |
| Mask        | 255.255.255.0 |                        |
| Gateway     | 0.0.0.0       |                        |
| Device name | M221          |                        |
| Apply       | Edit          | Refresh Cancel         |

Debugging: Configuring communication

| Alarm         | Monitoring | 26/1/2014<br>10:38:24 |
|---------------|------------|-----------------------|
| Temperature 1 | 23         |                       |
| Temperature 2 | 24         |                       |
| Heating       | 1          |                       |
| Cooling       | 0          |                       |
| Auto/Menu     | 1          |                       |
| Edit          | Alarm      | menu                  |

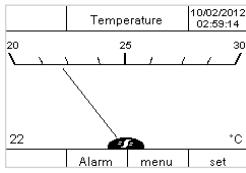
ЧМИ: Monitor

| Alarm                 | Controls | 26/1/2014<br>10:38:40 |
|-----------------------|----------|-----------------------|
| Auto mode status      |          |                       |
| Auto mode selected    |          |                       |
| Oven is heating       |          |                       |
| Cooling system is OFF |          |                       |
| On                    | Off      | Menu                  |
| Alarm                 |          |                       |

HMI: Control panel

| Target °C |          | 10/02/2012<br>02:59:08 |
|-----------|----------|------------------------|
| 23        |          | °C                     |
| Min = 20  | Max = 30 |                        |
| Edit      | Alarm    | -1 +1                  |

HMI: Bargraph



HMI: Gauge

| Alarm               | Alarm History | 25/1/2014<br>13:43:44 |
|---------------------|---------------|-----------------------|
| switching heat/cool |               | 25/1/2014<br>13:43:27 |
| target reached      |               | 25/1/2014<br>13:43:25 |
| switching heat/cool |               | 25/1/2014<br>13:43:11 |
| target reached      |               | 25/1/2014<br>13:43:05 |
| Alarm               | Delete        | Back                  |

HMI: Alarm display

Примеры экранов

### Удаленный графический дисплей TMH2GDB (продолжение)

#### Установка

Дисплей **TMH2GDB** фиксируется в отверстии диаметром 22 мм и подключается к последовательному порту SL или SL1 контроллеров Modicon M221 и M221 Book с помощью кабеля **XBTZ9980** (1).

Экран отладки, включающий установку времени и настройку коммуникационных портов, заранее сконфигурирован и доступен, как только дисплей подключается к контроллеру (2).

ЧМИ-страницы (runtime) и страницы тревоги очень легко создаются и настраиваются в ПО SoMachine (3) с помощью преднастроенных страниц:

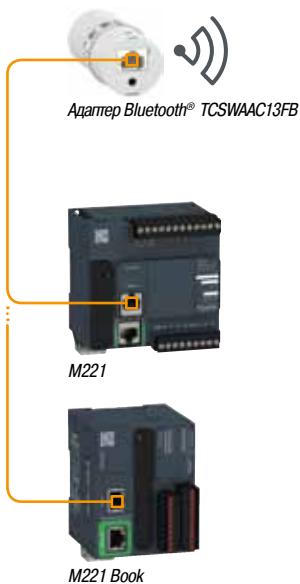
- Страница «Alarm display»
- Страница «Menu»
- Страница «Monitor»
- Страница «Control panel»
- Страница «Bargraph»
- Страница «Gauge»

Эти страницы являются частью приложения контроллера. Они хранятся в памяти контроллеров M221 и M221 Book, поэтому не требуется никакой передачи данных между PC и дисплеем **TMH2GDB**. Последний находится в рабочем состоянии, как только подключается к последовательному порту контроллера.

(1) Ни последовательный порт на картридже TMC2SL1, ни встроенный SL2 последовательный порт не могут использоваться для подключения графического дисплея.

(2) Когда контроллер не имеет программного приложения, то доступны только референс продукта и версия прошивки контроллера. Версия прошивки должна быть v1.3 или более поздняя.

(3) Возможно, начиная с версии SoMachine v1.3.



### Связь по беспроводному каналу Bluetooth®

Беспроводной канал Bluetooth® позволяет установить связь, свободно перемещаясь в радиусе 10 м от контроллера.

Вместе с контроллерами M221 и M221 Book компания Schneider Electric предлагает использовать Bluetooth-адаптер **TCSWAAC13FB**, который позволяет выполнять следующие задачи:

- пуско-наладочные работы
- мониторинг
- загрузку

АдAPTER Bluetooth® **TCSWAAC13FB** поставляется вместе с кабелями для подключения к контроллеру.



### Связь через GSM-модем и роутер

Установление связи с помощью модема и роутера позволяет решать следующие задачи:

- Синхронизация между удаленными машинами; прямой обмен данными между контроллерами.
- Удаленное обслуживание; доступ к контроллеру через ПО SoMachine Basic.
- Удаленное управление и мониторинг машин; получение информации и отправка команд на телефон с GSM.

Данное предложение состоит из двух модемов **Schneider Electric** (PSTN-модем, GSM-модем) и VPN-роутера компании **eWon**.

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

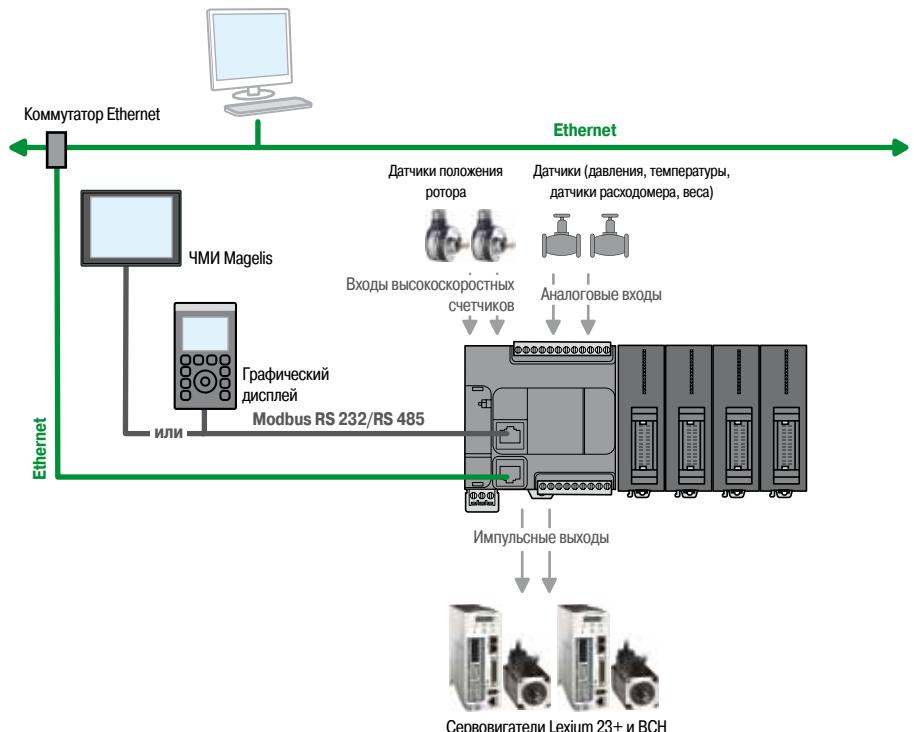
## Архитектура управления

### Архитектура управления для автономных машин

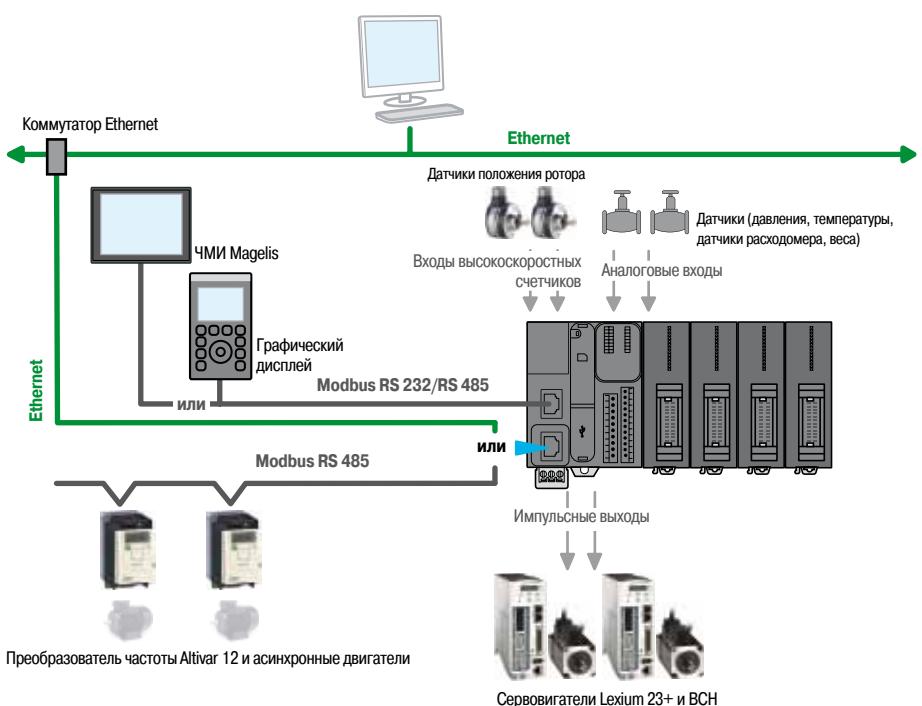
**Типовые назначения: машины, выполняющие повторные операции**

- Упаковка: машины, выполняющие повторные операции.
- Ткацкие станки.
- Коммерческое оборудование: автоматические моечные агрегаты, рекламные щиты и т.д.
- Строительный сектор/сектор услуг: контроль доступа и входа для автоматизированных систем.
- Другие сферы: деревообработка, сельское хозяйство, рыбоводство, инкубаторы, бассейны и т.д.

#### ■ Контроллеры M221 (TM221C••••)



#### ■ Контроллеры M221 Book (TM221M••••)



### **Встроенные средства связи**

#### **Связь по сети Ethernet**

Контроллеры TM221CE●●● и TM221ME●●● оснащены встроенным портом Ethernet RJ 45 (10/100 Мбит/с, интерфейс MDI/MDIX) с поддержкой протокола Modbus TCP (Клиент/Сервер), Ethernet IP (адаптер), протоколы UDP, TCP.

- Как и адрес по умолчанию, в основе которого - MAC-адрес, IP-адрес контроллера можно назначить через сервер DHCP или через сервер BOOTP.
- Через порт Ethernet можно также выполнять выгрузку, обновление и устранение ошибок программных приложений, когда контроллер подключен к сети питания.
- Целостность приложений обеспечивается функциями кибербезопасности.
- Сетевое устройство защиты (файервол) позволяет заблокировать любой протокол связи.

**Соединительные кабели и дополнительные принадлежности для сети Ethernet:**  
см. стр. 42.

#### **Последовательные порты**

- Каждый контроллер TM221C●●● оснащен встроенным последовательным портом, который может быть сконфигурирован по стандарту RS 232 или RS 485. На разъем RJ 45 подается питающее напряжение 5 В/200 мА для подключения дисплея (**TMH2GDB**), компактного терминала Magelis **XBTN** или **XBTTRT**, адаптера канала связи Bluetooth® **TCSWAAC13FB**.
- Каждый контроллер TM221M●●● (серии Book) оснащен одним или двумя встроенными последовательными портами.
- Последовательный порт SL1, которым оснащен каждый контроллер M221 Book, может быть сконфигурирован по стандарту RS 232 или RS 485. Также на разъем RJ 45 подается питающее напряжение 5 В/200 мА для подключения дисплея (**TMH2GDB**), компактного терминала Magelis **XBTN** или **XBTTRT**, адаптера канала связи Bluetooth® (**TCSWAAC13FB**) или других устройств.
- Последовательный порт SL2, которым оснащаются только контроллеры TM221M16●●●, TM221M24●●● и TM221M40●●●, конфигурируются по стандарту RS485.

Через последовательные порты можно также выполнять загрузку, обновление и настройку, если контроллер подключен к сети питания.

Оба порта используют два основных протокола, представленные на рынке

- Modbus ASCII/RTU (ведущее или ведомое устройство)
- Стока символов (ASCII)

**Соединительные кабели и дополнительные принадлежности для последовательного порта:** см. стр. 40.

#### **Программирование без подключения к сети питания**

Каждый контроллер M221 и M221 Book оснащен встроенным портом программирования с разъемом USB mini-B; он предназначен для связи с ПК, на котором установлено ПО SoMachine Basic для программирования, устранения ошибок приложений и техобслуживания. Кроме того, он позволяет выполнять выгрузку программных приложений и обновление микропрограммного обеспечения без необходимости подключения контроллера к другому источнику питания.

**Характеристики логических контроллеров M221 и M221 Book**

**Соответствие стандартам**

- Сертификаты
- CE, UL Listing Mark, CSA, RCM, EAC, LR, ABS, DNV и GL (1)

**Стандарты**

- IEC/EN 61131-2 (Издание 2, 2007), UL508 (UL61010-2-201),  
ANSI/ISA 12.12.01-2007, CSA C22.2 No.213, No.142, E61131-2 и IACS E10

**Условия эксплуатации**

- Температура окружающей среды при работе: - 10...+ 55°C
  - Температура хранения: - 25...+ 70°C
  - Относительная влажность: 10...95% (без образования конденсата)
- Рабочая высота:
- 0...2000 м: полный перечень для температуры и воздействия солнечных лучей
  - 2000...4000 м:
    - Снижение температуры: + 1°C/400 м
    - Уменьшение воздействия солнечных лучей: 150 В--/1000 м
  - Высота хранения: 0...3000 м
- Устойчивость к механическому воздействию (виброустойчивость):
    - Для 1131: 5...8.4 Гц (амплитуда 3.5 мм); 8.4...150 Гц (ускорение 1 г)
    - Для торгового флота: 5...13.2 Гц (амплитуда 1.0 мм); 13.2...100 Гц (ускорение 0.7 г)

**Характеристики источника питания**

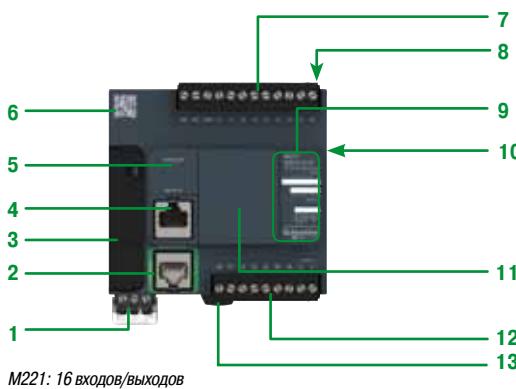
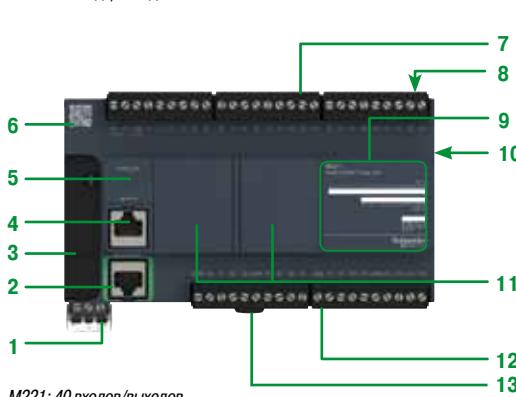
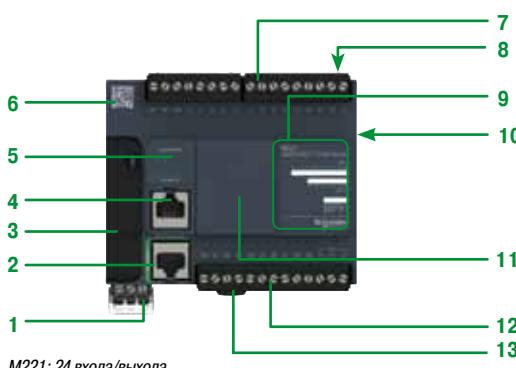
В зависимости от модели контроллера M221, могут использоваться два типа источников питания: 24 В -- или 100-240 В ~, 50/60 Гц.

- Предел по напряжению (с учетом пульсации напряжения): 19.2...28.8 В --/85...264 В ~
- Устойчивость к кратковременным исчезновениям напряжения питания (класс PS-2): 10 мс
- Макс. потребляемая мощность: 17.2 Вт

(1) Морские сертификаты LR, ABS, DNV и GL: в процессе получения.

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

## Логические контроллеры Modicon M221

**Описание****Логические контроллеры M221 (TM221C\*\*\*)**

- 1 Съемная клеммная колодка с винтовыми зажимами, 3 разъема для подключения источника питания 24 В --- или 100-240 В ~ (в зависимости от модели)
- 2 На контроллерах TM221CE\*\*\*: разъем RJ 45 для сети Ethernet, со светодиодной индикацией скорости передачи данных и состояния активности
- 3 Под съемной крышкой:
  - Разъем USB mini-B для подключения ПК с установленным ПО SoMachine Basic
  - Слот для карты памяти SD
  - Выключатель Run/Stop (Пуск/Стоп)
- 4 Последовательный порт (RS 232 или RS 485): разъем RJ 45
- 5 Под крышкой: специальный съемный соединительный разъем для двух аналоговых входов
- 6 QR-код для доступа к технической документации контроллера
- 7 Подключение логических входов 24 В --- к съемным клеммным колодкам с винтовыми зажимами (1)
- 8 В верхней части контроллера: слот для резервного аккумулятора
- 9 Блок светодиодной индикации, отображающей:
  - состояние контроллера и его компонентов (аккумулятора, карты памяти SD)
  - состояние последовательного порта
  - состояние входов/выходов
- 10 В боковой части контроллера: соединительный разъем шины TM3 для связи с модулем расширения Modicon TM3
- 11 Слот(ы) для картриджа (еї) ввода-вывода, картриджа (еї) последовательного порта или специального (ых) картриджа (еї): один на контроллерах M221 с 16 и 24 входами/выходами, два на контроллерах M221 с 40 входами/выходами
- 12 Подключение логических выходов реле/транзистора: через съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами (1)
- 13 Защелка-клипса для крепления на симметричную DIN-рейку T-L

(1) Съемные клеммные колодки, оснащенные винтовыми зажимами, поставляются с логическим контроллером M221.

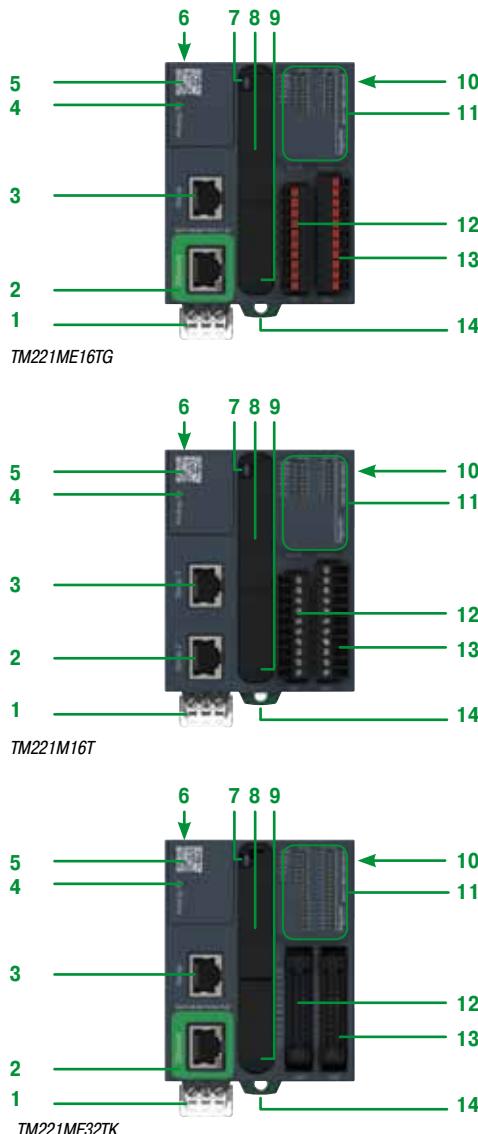
**Графический дисплей для контроллера TMH2GDB**

- 1 Экран управления: графический дисплей STN с задней подсветкой, двухцветной (бело-красной)
  - 2 Десять командных кнопок, две из которых могут настраиваться с возможностью назначения конкретных функций
  - 3 Вращающаяся кнопка навигации и управления
- На задней стороне дисплея:
- 4 Устройства монтажа, включающие: стопорную гайку, уплотнение и Т-образный фиксатор
  - 5 Разъем RJ 45 кабеля для соединения графического дисплея с контроллером

## Описание (продолжение)

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

## Логические контроллеры Modicon M221 Book



### Описание

#### Логические контроллеры M221 Book (TM221M\*\*\*)

- 1 Съемная клеммная колодка с винтовыми зажимами, 3 разъема для подключения источника питания 24 В ---
  - 2 На контроллерах TM221ME16\*\* и TM221ME32\*\*: разъем RJ 45 для сети Ethernet, со светодиодной индикацией скорости передачи данных и состояния активности. На контроллерах TM221M16\*\* и TM221M32\*\*: разъем RJ 45 последовательного порта SL2
  - 3 Последовательный порт SL1 (разъем RJ 45)
  - 4 Под крышкой: специальный съемный соединительный разъем для двух аналоговых входов
  - 5 QR-код для доступа к технической документации контроллера
  - 6 Слот для резервного аккумулятора
- Под съемной крышкой: 7, 8 и 9
- 7 Слот для карты памяти SD
  - 8 Выключатель Run/Stop (Пуск/Стоп)
  - 9 Разъем USB mini-B для подключения ПК с установленным ПО SoMachine Basic
- 10 Соединительный разъем шины TM3 для связи с модулем расширения Modicon TM3
  - 11 Блок светодиодной индикации, отображающей:
    - состояние контроллера и его компонентов (аккумулятора, карты памяти SD)
    - состояние последовательного порта
    - состояние входов/выходов
  - 12 Подключение логических входов 24 В ---:
    - к 16-канальным контроллерам: съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами (1)
    - к 32-канальным контроллерам: разъем HE10
  - 13 Подключение логических выходов реле/транзистора:
    - к 16-канальным контроллерам: съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами (1)
    - к 32-канальным контроллерам: разъем HE10
  - 14 Защелка-клипса для крепления на симметричную DIN-рейку 1\_Г

(1) Съемные клеммные колодки, оснащенные винтовыми или пружинными зажимами в зависимости от типа контроллера. Клеммная колодка поставляется с контроллером M221 Book.



TMH2GDB

### Графический дисплей для контроллера TMH2GDB

Описание: см. стр. 10

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

## Логические контроллеры Modicon M221

TM221C16R  
TM221C16TTM221CE16R  
TM221CE16TTM221C24R  
TM221C24TTM221CE24R  
TM221CE24TTM221C40R  
TM221C40TTM221CE40R  
TM221CE40TTMC2AI2  
TMC2AQ2VTMC2AQ2C  
TMC2TI2TMC2SL1  
TMC2PACK01TMC2HOIS01  
TMC2CONV01

### Каталожные номера

#### Логические контроллеры Modicon M221 (1)

| Кол-во логических входов/выходов | Логические входы  | Логические выходы  | Аналоговые входы | Встроенные порты связи (2) |                          | № по каталогу     | Масса, кг |
|----------------------------------|---|--|------------------|----------------------------|--------------------------|-------------------|-----------|
|                                  |   |  |                  | Ethernet (RJ 45)           | Последоват. порт (RJ 45) |                   |           |
| <b>■ Питание 100-240 В ~</b>     |   |  |                  |                            |                          |                   |           |
| <b>16 входов/выходов</b>         | 9 входов, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа  | 7 релейных выходов   | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C16R</b>  | 0.346     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE16R</b> | 0.346     |
| <b>24 входа/выхода</b>           | 14 входов, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа | 10 релейных выходов  | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C24R</b>  | 0.395     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE24R</b> | 0.395     |
| <b>40 входов/выходов</b>         | 24 входа, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа  | 16 релейных выходов  | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C40R</b>  | 0.456     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE40R</b> | 0.456     |
| <b>■ Питание 24 В ~</b>          |   |  |                  |                            |                          |                   |           |
| <b>16 входов/выходов</b>         | 9 входов, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа  | 7 выходов, источник транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода  | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C16T</b>  | 0.346     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE16T</b> | 0.346     |
| <b>24 входа/выхода</b>           | 14 входов, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа | 10 выходов, источник транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C24T</b>  | 0.395     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE24T</b> | 0.395     |
| <b>40 входов/выходов</b>         | 24 входа, приемник/источник, 24 В ~, вкл. 4 высокоскоростных входа  | 16 выходов, источник транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода | 2 входа 0...10 В | —                          | 1                        | <b>TM221C40T</b>  | 0.456     |
|                                  |   |  |                  | 1                          | 1                        | <b>TM221CE40T</b> | 0.456     |

#### Принадлежности для логических контроллеров Modicon TM221C•••• (3)

| Наименование                                       | Применение  | № по каталогу           | Масса, кг         |       |
|--|---|-------------------------|-------------------|-------|
| <b>Картриджи расширения ввода-вывода</b>           | 2 аналоговых входа (разрешение 12 бит) могут конфигурироваться как входы:<br>- напряжения, 0...10 В<br>- тока, 0...20/4...20 мА<br>Соединение через клеммную колодку с винтовыми зажимами | <b>TMC2AI2</b>          | 0.025             |       |
|  | 2 аналоговых выхода (разрешение 12 бит): напряжения, 0...10 В<br>Соединение через клеммную колодку с винтовыми зажимами   | <b>TMC2AQ2V</b>         | 0.025             |       |
|  | 2 аналоговых выхода (разрешение 12 бит): тока, 4...20 мА<br>Соединение через клеммную колодку с винтовыми зажимами  | <b>TMC2AQ2C</b>         | 0.025             |       |
|  | 2 температурных входа для датчиков (разрешение 12 бит)<br>типов K, J, R, S, B, E, T, N, C, PT100, PT1000, NI100, NI1000<br>Соединение через клеммную колодку с винтовыми зажимами         | <b>TMC2TI2</b>          | 0.025             |       |
| <b>Картридж расширения последовательного порта</b> | 1 дополнительный последовательный порт на клеммной колодке с винтовыми зажимами   | <b>TMC2SL1</b>          | 0.025             |       |
| <b>Специальные картриджи расширения</b>            | Подъемные устройства  | 2 аналоговых входа      | <b>TMC2HOIS01</b> | 0.025 |
|  | Устройства упаковки   | 2 аналоговых входа      | <b>TMC2PACK01</b> | 0.025 |
|  | Конвейеры   | 1 последовательный порт | <b>TMC2CONV01</b> | 0.025 |

(1) Контроллеры M221 поставляются:

- со съемными клеммными колодками с винтовыми зажимами для подключения входов/выходов
- со съемной клеммной колодкой с винтовыми зажимами для подключения питания
- с резервным аккумулятором кнопочного типа (BR2032)
- с кабелем для подключения аналоговых входов

(2) Каждый логический контроллер M221 оснащен встроенным портом программирования USB mini-B.

(3) Один картридж для контроллера с 16 и 24 входами/выходами. Не более двух картриджей для контроллеров с 40 входами/выходами, только один из которых может быть картриджем последовательного порта.



TM221M16RG



TM221M16



TM221ME16RG



TM221ME16T



TM221M16TG



TM221M32TK



TM221ME32TK

**Каталожные номера**

Логические контроллеры Modicon M221 Book (1)

Питание 24 В

| Кол-во логических входов/<br>выходов | Логические входы   | Логические выходы   | Аналоговые входы | Встроенные порты связи (2) |                          | Клеммная колодка<br>Шаг (мм) | № по каталогу | Масса, кг |
|--------------------------------------|--|---|------------------|----------------------------|--------------------------|------------------------------|---------------|-----------|
|                                      |  |   |                  | Ethernet (RJ 45)           | Последоват. порт (RJ 45) |                              |               |           |
|                                      |  |   |                  | SL1 (RJ 45)                | SL2 (RJ 45)              |                              |               |           |
| 16 входов/<br>выходов                | 8 входов, приемник/<br>источник, 24 В, вкл. 4 высокоскоростных входа | 8 релейных выходов  | 2 входа 0...10 В | —                          | 1 1                      | Винтовые разъемы (3.81)      | TM221M16R     | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | —                          | 1 1                      | Пружинные разъемы (3.81)     | TM221M16RG    | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | 1 1 —                      | —                        | Винтовые разъемы (3.81)      | TM221ME16R    | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | 1 1 —                      | —                        | Пружинные разъемы (3.81)     | TM221ME16RG   | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | —                          | 1 1                      | Винтовые разъемы (3.81)      | TM221M16T     | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | —                          | 1 1                      | Пружинные разъемы (3.81)     | TM221M16TG    | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | 1 1 —                      | —                        | Винтовые разъемы (3.81)      | TM221ME16T    | 0.264     |
|                                      |  |   |                  | 1 1 —                      | —                        | Пружинные разъемы (3.81)     | TM221ME16TG   | 0.264     |
| 32 входа/<br>выхода                  | 16 входов, приемник/источник, 24 В, вкл. 4 высокоскоростных входа    | 16 выходов, источник, транзист., вкл. 2 высокоскоростных выхода | 2 входа 0...10 В | —                          | 1 1                      | Разъем НЕ 10                 | TM221M32TK    | 0.270     |
|                                      |  |   |                  | 1 1 —                      | —                        | Разъем НЕ 10                 | TM221ME32TK   | 0.270     |

(1) Контроллеры M221 Book поставляются:

- со съемными клеммными колодками с винтовыми зажимами для подключения входов/выходов
- со съемной клеммной колодкой с винтовыми зажимами для подключения питания
- с резервным аккумулятором кнопочного типа (BR2032)
- с кабелем для подключения аналоговых входов

(2) Каждый логический контроллер M221 Book оснащен встроенным портом программирования USB mini-B.



TMH2GDB



ZB5AZ905



A9A15151



DX1AP52



XBTZ9980



TMASD1

### Каталожные номера

Общие принадлежности для логических контроллеров Modicon M221 и M221 Book

| Наименование  | Описание  | № по каталогу | Масса, кг |
|---|---|---------------|-----------|
| Графический дисплей   | <input type="checkbox"/> Отображение и модификация данных (1)<br><input type="checkbox"/> Содержит 1 фиксатор ZB5AZ905      | TMH2GDB       | 0.170     |
| Крепеж  | Служит для крепления поверхности в отверстии Ø 22 мм  | ZB5AZ905      | 0.016     |
| Монтажная плата для симметричной рейки L-образной (предается партиями по 4 шт.)           | Служит для крепления на симметричную DIN-рейку шириной 35 мм (1 отверстие Ø 22 мм)  | A9A15151      | 0.040     |
| Металлический крепеж для монтажа на панель, привинчивается (предается партиями по 10 шт.) | 1 отверстие Ø 22 мм<br>Крепится 4 винтами диаметром 7 мм  | DX1AP52       | 0.065     |
| Комплект кабелей  | Используется для подключения дисплея TMH2GDB к контроллеру M221/M221 Book. Оборудован разъемом RJ 45 на конце. Длина: 2.5 м | XBTZ9980      | 0.230     |
| Карта памяти SD   | Резервное копирование приложений и перенос программ<br>Объем: 256 Мб  | TMASD1        | 0.004     |

### Принадлежности

| Наименование   | Описание   | № по каталогу | Масса, кг |
|--|--|---------------|-----------|
| Монтажный комплект (предается партиями по 10 шт.)  | Служит для монтажа контроллеров M221 и M221 в щит или на панель  | TMAM2         | 0.065     |
| Комплект клеммных колодок для подключения источника питания к логическим контроллерам M221 и M221 Book | 8 съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами  | TMAT2PSET     | 0.127     |
| Комплект клеммных колодок для подключения входов/выходов к контроллерам M221                           | Съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами: 8 разных разъемов для оснащения логического контроллера TM221С●●●● (8 входов/выходов)   | TMAT2CSET     | 0.127     |
| Комплект клеммных колодок для подключения входов/выходов к контроллерам M221 Book                      | 4 10-контактные и 4 11-контактные съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами  | TMAT2MSET     | 0.127     |
|  | 4 10-контактные и 4 11-контактные съемные клеммные колодки с пружинными зажимами   | TMAT2MSETG    | 0.127     |
| Резервный аккумулятор  | Аккумулятор поставляется с каждым контроллером и отсутствует как отдельная позиция в каталоге компании Schneider. В качестве запасного можно использовать только аккумулятор типа Panasonic BR2032 |               |           |

### Программное обеспечение

| Наименование | Применение                                      | № по каталогу  |
|--------------|---|--|
| SoMachine    | Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book | См. на сайте<br><a href="http://www.schneider-electric.com">www.schneider-electric.com</a> |

### Модули расширения

| Наименование                  | Применение                                      | № по каталогу  |
|-------------------------------|---|--|
| Модули расширения Modicon TM3 | Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book | См. на сайте<br><a href="http://www.schneider-electric.com">www.schneider-electric.com</a> |

### Кабели

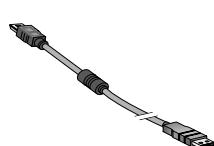
| Наименование   | Применение  | Длина        | № по каталогу                      | Масса, кг      |
|--|---|--------------|------------------------------------|----------------|
| Кабели программирования  | Соединение порта USB на ПК с портом USB mini-B на контроллерах M221 и M221 Book                 | 3 м<br>1.8 м | TCSXCNAMEUM3P (2)<br>BMXXCAUSBH018 | 0.065<br>0.065 |
| Кабель для интегрированных аналоговых входов для контроллеров M221 и M221 Book | 1 специальный съемный соединительный разъем на одном конце и защищенные провода на другом конце | 1 м          | TMACBL1                            | 0.024          |

### Принадлежности для связи

| Наименование                          | Описание   | № по каталогу | Масса, кг |
|---------------------------------------|--|---------------|-----------|
| Универсальный Bluetooth-адаптер (UBI) | Состав комплекта:<br><input type="checkbox"/> универсальный Bluetooth-адаптер (UBI)<br><input type="checkbox"/> кабель RJ 45/mini-DIN (длина 1 м)<br><input type="checkbox"/> кабель RJ 45/RJ 45 (длина 1 м)<br><input type="checkbox"/> фиксатор для установки внутри шкафа с электрооборудованием<br><input type="checkbox"/> CD-диск с ПО и технической документацией | TCSWAAC13FB   | 0.32      |

(1) Совместим только с контроллерами M221 и M221 Book версии v1.3 и более поздними. Страницы ЧМИ могут быть настроены с помощью SoMachine Basic v1.3 и более поздних.

(2) Незащищенный кабель без заземления. Только для временных соединений. Для постоянных соединений используйте кабель для программирования BMXXCAUSBH018.



TCSXCNAMEUM3P



TCSWAAC13FB

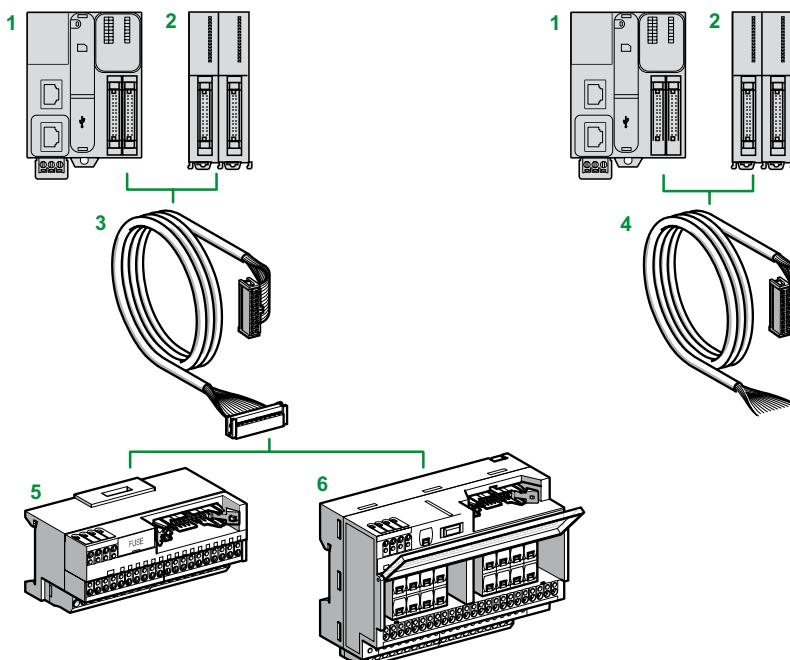
## Каталожные номера (продолжение)

# Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book

Система быстрого монтажа Telefast Modicon ABE7  
для контроллеров M221 Book

### Система быстрого монтажа Telefast с соединительной колодкой Modicon ABE 7

Для 32-канальных логических контроллеров Modicon M221 Book и модулей расширения дискретного ввода-вывода Modicon TM3



#### Возможные комбинации:

- (1 или 2) + 3 + (5 или 6)
- (1 или 2) + 4

- 1 32-канальные логические контроллеры Modicon M221 Book (TM221M32TK, TM221ME32TK), оснащенные разъемами HE 10
- 2 Модули дискретного ввода-вывода (TM3D●●●K) с 16 или 32 входами/выходами, оснащенные разъемами HE 10
- 3 ABFT20E●●● кабели с разъемами HE 10 на обоих концах
- 4 TWDFCW●●● кабели с разъемом HE 10 на одном конце и защищенными проводами на другом - для прямого подключения датчиков, пускателей и клеммных блоков
- 5 16-канальная соединительная колодка для модулей расширения ввода
- 6 16-канальная соединительная колодка для модулей расширения вывода

### Комбинации соединительных колодок Modicon ABE7 с контроллерами M221 Book и модулями расширения TM3

|                                     | Логические контроллеры Modicon M221 Book | Модули расширения ввода-вывода Modicon TM3               |                        |                              | Выходы приемника              |
|-------------------------------------|--|--|------------------------|------------------------------|-------------------------------|
|                                     |  | Дискретные входы   | Выходы источника       |                              |                               |
|                                     | TM221M32TK<br>TM221ME32TK                | TM3DI16K<br>TM3DI32K                                     | TM3DQ16TK<br>TM3DQ32TK |                              | TM3DQ16UK<br>TM3DQ32UK        |
| 16-канальные соединительные колодки | Миниатюрные пассивные                    | ABE7E16EPN20 (1)<br>ABE7E16SPN20 (2)<br>ABE7E16SPN22 (2) | ABE7E16EPN20           | ABE7E16SPN20<br>ABE7E16SPN22 | Используются кабели TWDFCW●●● |
|                                     | Реле 2 A                                 | ABE7E16SRM20 (2)   | —                      | ABE7E16SRM20                 | Используются кабели TWDFCW●●● |

#### Совместимы

(1) Совместимы только с входами.

(2) Совместимы только с выходами.

### Каталожные номера

|              | Соединительные колодки  |   |                              |                              |                |  |                         |
|--------------|---|---|------------------------------|------------------------------|----------------|--|-------------------------|
|              | Кол-во и тип каналов  | Совместимость   |                              | Светодиод на каждом канале   | Предохранитель | № по каталогу                          | Масса, кг               |
|              |   | Приемник 24 В ---   | Источник 24 В ---            |                              |                |  |                         |
| ABE7E16EPN20 | 16 входов   | TM221M32TK/ME32TK, TM3DI●●K                                       |                              | Нет                          | Нет            | ABE7E16EPN20                           | 0.430                   |
| ABE7E16SRM20 | 16 выходов  | TM221M32TK/ME32TK, TM3DQ●●TK                                      |                              | Нет                          | Нет            | ABE7E16SPN20                           | 0.450                   |
|              |   |   |                              | Да                           | Да             | ABE7E16SPN22                           | 0.450                   |
|              |   | Реле 24 В ---/ 250 В ~, 2 A                                       | TM221M32TK/ME32TK, TM3DQ●●TK | Нет                          | Нет            | ABE7E16SRM20                           | 0.430                   |
| Кабели       |   |   |                              |                              |                |  |                         |
|              | Наимено-вание   | Совместимость   | Подсоединение кабеля         | Размер/CSA                   | Длина, м       | № по каталогу                          | Масса, кг               |
|              | Кабели для дискретных выходов/входов  | K M221 и TM3  | K Telefast                   |                              |                |  |                         |
| ABE7E16EPN20 |   | TM221M32TK, TM221ME32TK, TM3DI16K, TM3DI32K, TM3DQ16TK, TM3DQ32TK | 20-контактный разъем HE 10   | AWG 28 0.08 mm <sup>2</sup>  | 0.5<br>1<br>2  | ABFT20E050<br>ABFT20E100<br>ABFT20E200 | 0.060<br>0.080<br>0.140 |
| ABE7E16SRM20 | TM221M32TK, TM221ME32TK, TM3DI16K, TM3DI32K, TM3DQ16TK, TM3DQ32TK, TM3DQ16UK, TM3DQ32UK | 20-контактный разъем HE 10  | Зачищенные провода           | AWG 22 0.035 mm <sup>2</sup> | 3<br>5         | TWDFCW30K<br>TWDFCW50K                 | 0.405<br>0.670          |

**Совместимость****Модули расширения Modicon TM3**

- > Логические контроллеры Modicon M221
- > Логические контроллеры Modicon M221 Book
- > Логические контроллеры Modicon M241
- > Логические контроллеры Modicon M251
- > Программное обеспечение SoMachine Basic
- > Программное обеспечение SoMachine
- > Модули расширения Modicon TM2



Дискретные модули ввода-вывода



Аналоговые модули ввода-вывода



Экспертные модули ввода-вывода



Функциональные защитные модули



Модули передатчика и приемника

**Введение**

Модули расширения Modicon TM3 обеспечивают расширение функциональных возможностей логических контроллеров Modicon M221, M241 и M251:

- дискретные модули ввода-вывода могут использоваться для создания конфигураций максимум с 488 дискретными входами/выходами (вместе с входами/выходами контроллера);
- аналоговые модули ввода-вывода могут использоваться для создания конфигураций максимум с 114 аналоговыми входами/выходами (вместе с входами/выходами контроллера) и предназначены для обработки сигналов с датчиков положения, температуры и скорости. Они также могут использоваться для управления частотными преобразователями или другими устройствами с возможностью управления аналоговыми сигналами тока или напряжения;
- экспертные модули для управления пускателями двигателей TeSys упрощают связь устройства управления благодаря соединениям с помощью кабелей с разъемами RJ45;
- функциональные защитные модули, упрощающие проводные соединения, которые могут быть сконфигурированы в программном обеспечении SoMachine и/или SoMachine Basic.

Кроме того, система расширения TM3 является достаточно гибкой благодаря возможности удаленного размещения части модулей на расстоянии до 5 метров от контроллера с использованием модулей для расширения шины.

Система расширения Modicon TM3 является общей для всего диапазона логических контроллеров Modicon M221, M241 и M251, то есть модель контроллера может быть изменена без изменения конфигурации модуля.

**Серия модулей Modicon TM3**

См. стр.

|                                       |   |    |
|---------------------------------------|---|----|
| <b>Дискретные модули ввода-вывода</b> | <input type="checkbox"/> Модули, имеющие от 8 до 32 входов/выходов:<br>- входы 24 или 120 В пост. тока, 50/60 Гц<br>- релейные или транзисторные выходы   | 24 |
| <b>Аналоговые модули ввода-вывода</b> | <input type="checkbox"/> Модули, имеющие от 2 до 8 входов/выходов:<br>- входы тока/напряжения или температуры<br>- выходы тока/напряжения   | 28 |
| <b>Экспертный модуль</b>              | <input type="checkbox"/> Модуль для управления 1-4 пускателями двигателей TeSys   | 32 |
| <b>Функциональные защитные модули</b> | <input type="checkbox"/> Модули, разработанные с использованием технологии <b>Preventa</b> для защиты оборудования:<br>- управление устройствами аварийного останова<br>- управление переключателями<br>- управление защитными световыми завесами<br>- управление сенсорными ковриками или краями | 34 |
| <b>Модули передатчика и приемника</b> | <input type="checkbox"/> Модуль передатчика<br><input type="checkbox"/> Модуль приемника<br><input type="checkbox"/> Кабель   | 38 |

**Особенности**

Модули расширения Modicon TM3 имеют простой монтажный механизм блокировки.

Разъем подключения используется для передачи данных и питания при подключении модулей TM3 к контроллеру.

**Подключение**

В зависимости от модели модуля Modicon TM3 имеются различные возможности подключения:

- съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами (1)
- съемные клеммные колодки с пружинными зажимами (1)
- разъем HE 10, используемый с кабелями/проводами без изоляции HE 10 или со вспомогательной платой HE 10/HE 10 и Telefast (2)

Разъемы (клеммные колодки с винтовыми зажимами, клеммные колодки с пружинными зажимами, порты HE 10, RJ 45) находятся на передней стороне модулей расширения TM3, что обеспечивает к ним простой доступ.

(1) Клеммные колодки поставляются с модулями расширения Modicon TM3.

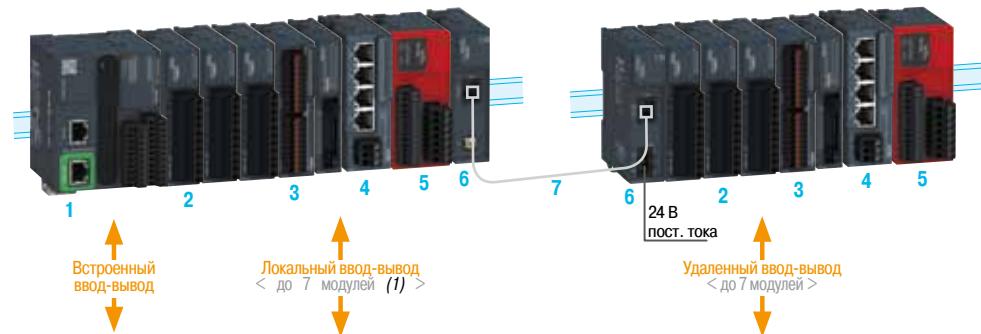
(2) Предварительно собранные системы Telefast Modicon ABE7 заказывается отдельно (см. веб-сайт нашей компании [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)).

### Введение

#### Система расширения посредством модулей Modicon TM3

Конфигурация ПЛК состоит из контроллера с встроенными каналами ввода и вывода, используемого с локальными или удаленными модулями расширения, которые используются для увеличения числа каналов и/или функций.

- Модули расширения подключаются напрямую к контроллеру (локальный ввод-вывод) или удаленно (удаленный ввод-вывод) с помощью кабеля длиной до 5 метров.
- Передача и синхронизация данных осуществляется через разъем, расположенный на правой стороне контроллера и на обеих сторонах модулей расширения TM3.



- 1 Логический контроллер (M221, M221 Book, M241, M251)
- 2 Дискретные модули ввода-вывода Modicon TM3
- 3 Аналоговые модули ввода-вывода Modicon TM3
- 4 Экспертный модуль Modicon TM3: управление пускателями двигателей TeSys
- 5 Функциональные защитные модули Modicon TM3
- 6 Модули расширения шины Modicon TM3 (передатчик и приемник)
- 7 Кабель

#### ■ Локальный ввод-вывод

Максимальная конфигурация: семь модулей расширения Modicon TM3, связанных с логическим контроллером M2●● (см. рисунок).

#### ■ Удаленный ввод-вывод

Максимальная конфигурация: 14 модулей расширения Modicon TM3 (7 локальных модулей + 7 удаленных модулей) с использованием модулей передатчика и приемника Modicon TM3. Модули расширения шины, передатчик и приемник могут быть использованы для:

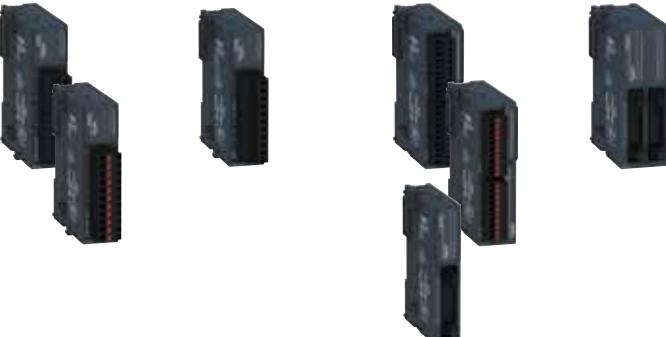
- увеличения количества модулей расширения ввода-вывода (с семи до 14), которые могут быть подключены к логическому контроллеру M2●●;
- удаленного размещения модулей расширения Modicon TM3 на расстоянии до 5 метров.

Модуль передатчика и модуль приемника физически соединяются кабелем **VDIP184546●●●** или другим экранированным кабелем Cat5E, F/UT.

#### Монтаж

- Модули расширения Modicon TM3 монтируются на DIN-рейке Lg. На шине эти модули фиксируются с помощью креплений на верхней стороне корпуса.
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект **TMAM2**.

(1) В зависимости от типа используемого модуля TM3 (см. стр. 5).

| Применение  | Тип модуля расширения  | Дискретные входы  |                     |   |                     |
|---|--|---|---------------------|---|---------------------|
| Совместимость                                       |  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Логические контроллеры Modicon M221 и Modicon M221 Book</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M241</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M251</li> </ul> |                     |   |                     |
|   |  |   |                     |   |                     |
| <b>Входы</b>  | Кол-во и тип входов  | 8 логических входов   | 8 логических входов | 16 логических входов  | 32 логических входа |
| Номинальное напряжение                              | 24 В ---   | 120 В ~   | 24 В ---            | 24 В ---  | 24 В ---            |
| Тип входа   | Тип 1 (IEC 61131-2, редакция 3)  |   |                     |   |                     |
| Логика  | Приемник/передатчик  | —   | Приемник/передатчик | Приемник/передатчик   | Приемник/передатчик |
| <b>Выходы</b>                                       | Кол-во и тип выходов   | —   | —                   | —   | —                   |
| Номинальное напряжение                              | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| Тип контакта  | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| Логика  | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| Максимальный выходной ток                           | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| <input checked="" type="checkbox"/> На каждый выход | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| <input type="checkbox"/> На каждую группу каналов   | —  | —   | —                   | —   | —                   |
| <b>Напряжение питания</b>                           |  |   |                     |   |                     |
| Размеры (Ш x В x Г)                                 | мм   | 23,6 x 90 x 70  | 23,6 x 90 x 70      | TM3DI16, TM3DI16G:<br>23,6 x 90 x 70<br>TM3DI16K:<br>17,6 x 90 x 70 | 30,2 x 90 x 70      |
| <b>Монтаж</b>                                       |  |   |                     |   |                     |
| Подключение каналов:                                |  |   |                     |   |                     |
| <b>Тип модуля</b>                                   | с помощью съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами с шагом 5,08 мм  | <b>TM3DI8</b>   | <b>TM3DI8A</b>      | —   | —                   |
|   | с помощью съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами с шагом 3,81 мм  | —   | —                   | <b>TM3DI16</b>  | —                   |
|   | с помощью съемных клеммных колодок с пружинными зажимами с шагом 5,08 мм | <b>TM3DI8G</b>  | —                   | —   | —                   |
|   | с помощью съемных клеммных колодок с пружинными зажимами с шагом 3,81 мм | —   | —                   | <b>TM3DI16G</b>   | —                   |
|   | с помощью разъемов HE 10 (1)   | —   | —                   | <b>TM3DI16K</b>   | <b>TM3DI32K</b>     |

(1) Совместимы с системой быстрого монтажа Telefast Modicon ABE7, заказывается отдельно (см. веб-сайт нашей компании [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)).

## Дискретные выходы

## Дискретные входы/выходы



|                             |                            |                            |                             |  |  |                            |                            |                                 |                             |
|-----------------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|--|--|----------------------------|----------------------------|---------------------------------|-----------------------------|
| —                           | —                          | —                          | —                           | —  | —  | —                          | —                          | 4 логических входа              | 16 логических входов        |
| —                           | —                          | —                          | —                           | —  | —  | —                          | —                          | 24 В ---                        | 24 В ---                    |
| —                           | —                          | —                          | —                           | —  | —  | —                          | —                          | Тип 1 (IEC 61131-2, редакция 3) |                             |
| —                           | —                          | —                          | —                           | —  | —  | —                          | —                          | Приемник/<br>передатчик         | Приемник/<br>передатчик     |
| 8 релейных<br>выходов       | 8 транзисторных<br>выходов | 8 транзисторных<br>выходов | 16 релейных<br>выходов      | 16 транзисторных<br>выходов                                    | 16 транзисторных<br>выходов                                    | 32 транзисторных<br>выхода | 32 транзисторных<br>выхода | 4 релейных<br>выхода            | 8 релейных<br>выходов       |
| <b>24 В ---/</b><br>240 В ~ | 24 В ---                   | 24 В ---                   | <b>24 В ---/</b><br>240 В ~ | 24 В ---   | 24 В ---   | 24 В ---                   | 24 В ---                   | <b>24 В ---/</b><br>240 В ~     | <b>24 В ---/</b><br>240 В ~ |
| 1 НО контакт                | —                          | —                          | 1 НО контакт                | —  | —  | —                          | —                          | 1 НО контакт                    | 1 НО контакт                |
| —                           | Передатчик                 | Приемник                   | —                           | Передатчик   | Приемник   | Передатчик                 | Приемник                   | —                               | —                           |
| 2 A                         | 0.5 A                      | 0.5 A                      | 2 A                         | 0.5 A для<br>TM3DQ16T и<br>TM3DQ16TG<br>0.1 A для<br>TM3DQ16TK | 0.5 A для<br>TM3DQ16U и<br>TM3DQ16UG<br>0.1 A для<br>TM3DQ16UK | 0.1 A                      | 0.1 A                      | 2 A                             | 2 A                         |
| 7 A                         | 4 A                        | 4 A                        | 8 A                         | 4 A для TM3DQ16T<br>и TM3DQ16TG<br>2 A для<br>TM3DQ16TK        | 2 A  | 2 A                        | 2 A                        | 7 A                             | 7 A                         |

## Питание от контроллера

|                |   |                |                |                |
|----------------|---|----------------|----------------|----------------|
| 23.6 x 90 x 70 | TM3DQ16T, TM3DQ16TG,<br>TM3DQ16U, TM3DQ16UG:<br>23.6 x 90 x 70<br>TM3DQ16TK, TM3DQ16UK:<br>17.6 x 90 x 70 | 30.2 x 90 x 70 | 23.6 x 90 x 70 | 39.1 x 90 x 70 |
|----------------|---|----------------|----------------|----------------|

Монтаж на DIN-рейке или на панели с использованием специального монтажного комплекта TMAM2

|          |          |          |           |           |           |                  |                  |          |           |
|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|------------------|------------------|----------|-----------|
| TM3DQ8R  | TM3DQ8T  | TM3DQ8U  | —         | —         | —         | —                | —                | TM3DM8R  | —         |
| —        | —        | —        | TM3DQ16R  | TM3DQ16T  | TM3DQ16U  | —                | —                | —        | TM3DM24R  |
| TM3DQ8RG | TM3DQ8TG | TM3DQ8UG | —         | —         | —         | —                | —                | TM3DM8RG | —         |
| —        | —        | —        | TM3DQ16RG | TM3DQ16TG | TM3DQ16UG | —                | —                | —        | TM3DM24RG |
| —        | —        | —        | —         | TM3DQ16TK | TM3DQ16UK | TM3DQ32TK<br>(I) | TM3DQ32UK<br>(I) | —        | —         |

### Введение

Поставляются 27 видов дискретных модулей ввода-вывода Modicon TM3: модули ввода, модули вывода и смешанные модули ввода-вывода.  
Эти дискретные модули ввода-вывода дополняют встроенные входы/выходы логических контроллеров M221, M221 Book, M241 и M251.

### Предложение

#### Дискретные модули ввода-вывода

- с 8, 16 или 32 входами 24 В —
- с 8, 16 или 32 входами 24 В ~
- с 8 или 16 релейными выходами
- с 8, 16 или 32 транзисторными выходами передатчика 24 В —
- с 8, 16 или 32 транзисторными выходами приемника 24 В —
- с 4 входами 24 В — и 4 релейными выходами
- с 16 транзисторными входами 24 В — и 8 релейными выходами

### Подключение

Благодаря широкому диапазону модулей возможно создание однотипных конфигураций с точки зрения типа соединений:

- клеммные колодки с винтовыми зажимами с шагом 5,08 мм для упрощения выполнения проводных соединений: одинаковые разъемы на логических контроллерах M221 и M241;
- разъемы винтового или пружинного типа с шагом 3,81 мм для компактных размеров: одинаковые разъемы на контроллерах **TM221M16••** и **TM221ME16••**;
- система быстрого монтажа Telefast: одинаковые разъемы на контроллерах **TM221M32TK** и **TM221ME32TK**.

### Конфигурация

- Локальный ввод-вывод (1): с учетом ограничений, указанных в таблице ниже, к контроллеру может быть подключено до семи модулей ввода-вывода.
- Удаленный ввод-вывод (1) с системой расширения Modicon TM3: может использоваться семь дополнительных модулей ввода-вывода без ограничений. Эти модули подключаются к модулю приемника **TM3XREC1**.

| Логический контроллер   | TM221         |               |               |               |               |               |                        |                        |                 |            | TM241/TM251 |  |
|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------------|------------------------|-----------------|------------|-------------|--|
|   | C16R<br>CE16R | C16T<br>CE16T | C24R<br>CE24R | C24T<br>CE24T | C40R<br>CE40R | C40T<br>CE40T | M16R<br>ME16R<br>M16RG | M16T<br>ME16T<br>M16TG | M32TK<br>ME32TK | TM241••••• | TM251•••••  |  |
| Максимальное кол-во транзисторных выходов (локальных) модуля TM3, напрямую подключенных к контроллеру (2) | 104           | 136           | 144           | 176           | (3)           |               |                        |                        |                 |            |             |  |
| Максимальное кол-во релейных выходов (локальных) модуля TM3, напрямую подключенных к контроллеру (2)      | 23            | 28            | 32            | 40            | 48            | 60            | 92                     | 96                     | 96              | (3)        |             |  |

(1) Локальный ввод-вывод и удаленный ввод-вывод: см. стр. 3.

(2) При использовании системы расширения по шине: максимальное количество релейных или транзисторных выходов модулей TM3, установленных между контроллером и модулем передатчика **TM3XTRA1** (локальные выходы).

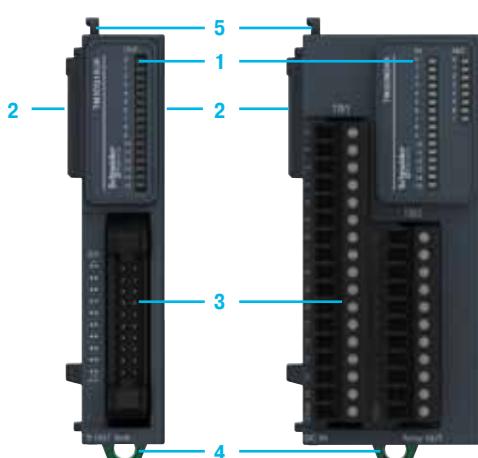
(3) До семи модулей TM3 независимо от количества используемых выходов.

### Монтаж

- Дискретные модули ввода-вывода монтируются на DIN-рейке **1\_Г**.
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект **TMAM2**.

### Описание

#### Дискретные модули ввода-вывода Modicon TM3



- 1 Блок светодиодных индикаторов для каналов модулей и диагностики
- 2 Разъемы шины TM3 (по одному на каждой стороне), которые предназначены для обеспечения соединений целостности между модулями
- 3 Клеммные колодки входных или выходных каналов (в зависимости от модели используются клеммные колодки с винтовыми зажимами, клеммные колодки с пружинными зажимами или разъемы HE 10)
- 4 Крепление для фиксации на DIN-рейке **1\_Г**
- 5 Зашелка для фиксации модуля



### Каталожные номера

#### Дискретные модули ввода Modicon TM3

| Кол-во логических входов | Тип входа                        | Клеммная колодка (1)<br>Шаг (мм) | № по каталогу   | Масса, кг |
|--------------------------|----------------------------------|----------------------------------|-----------------|-----------|
| <b>8 входов</b>          | Приемник/передатчик,<br>24 В --- | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DI8</b>   | 0.110     |
|                          |                                  | Пружинные зажимы<br>5.08         | <b>TM3DI8G</b>  | 0.095     |
| <b>16 входов</b>         | Приемник/передатчик,<br>24 В --- | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DI8A</b>  | 0.110     |
|                          |                                  | Разъем HE 10<br>—<br>(2)         | <b>TM3DI16</b>  | 0.105     |
| <b>32 входа</b>          | Приемник/передатчик,<br>24 В --- | Пружинные зажимы<br>3.81         | <b>TM3DI16G</b> | 0.095     |
|                          |                                  | Разъем HE 10<br>—<br>(2)         | <b>TM3DI16K</b> | 0.075     |

#### Дискретные модули вывода Modicon TM3

| Кол-во логических выходов | Тип выхода             | Выходной ток             | Клеммная колодка (1)<br>Шаг (мм) | № по каталогу    | Масса, кг |
|---------------------------|------------------------|--------------------------|----------------------------------|------------------|-----------|
| <b>8 выходов</b>          | Реле                   | 2 А                      | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DQ8R</b>   | 0.130     |
|                           |                        | Пружинные зажимы<br>5.08 | <b>TM3DQ8RG</b>                  | 0.115            |           |
| <b>16 выходов</b>         | Транзистор, передатчик | 0.5 А                    | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DQ8T</b>   | 0.110     |
|                           |                        | Пружинные зажимы<br>5.08 | <b>TM3DQ8TG</b>                  | 0.095            |           |
| <b>32 выхода</b>          | Транзистор, приемник   | 0.5 А                    | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DQ8U</b>   | 0.110     |
|                           |                        | Пружинные зажимы<br>5.08 | <b>TM3DQ8UG</b>                  | 0.095            |           |
| <b>8 выходов</b>          | Реле                   | 2 А                      | Винтовые зажимы<br>3.81          | <b>TM3DQ16R</b>  | 0.140     |
|                           |                        | Пружинные зажимы<br>3.81 | <b>TM3DQ16RG</b>                 | 0.130            |           |
| <b>16 выходов</b>         | Транзистор, передатчик | 0.5 А                    | Винтовые зажимы<br>3.81          | <b>TM3DQ16T</b>  | 0.105     |
|                           |                        | Пружинные зажимы<br>3.81 | <b>TM3DQ16TG</b>                 | 0.095            |           |
| <b>32 выхода</b>          | Транзистор, приемник   | 0.5 А                    | Разъем HE 10<br>—<br>(2)         | <b>TM3DQ16TK</b> | 0.075     |
|                           |                        | Винтовые зажимы<br>3.81  | <b>TM3DQ16U</b>                  | 0.105            |           |
| <b>8 выходов/выходов</b>  | Транзистор, передатчик | 0.1 А                    | Пружинные зажимы<br>3.81         | <b>TM3DQ16UG</b> | 0.095     |
|                           |                        | Разъем HE 10<br>—<br>(2) | <b>TM3DQ16UK</b>                 | 0.075            |           |
| <b>24 выхода/выхода</b>   | Транзистор, приемник   | 0.1 А                    | Разъем HE 10<br>—<br>(2)         | <b>TM3DQ32TK</b> | 0.115     |
|                           |                        | Разъем HE 10<br>—<br>(2) | <b>TM3DQ32UK</b>                 | 0.115            |           |

#### Дискретные модули ввода-вывода Modicon TM3

| Кол-во логических входов/выходов | Кол-во и тип входов                            | Кол-во и тип выходов       | Клеммная колодка (1)<br>Шаг (мм) | № по каталогу   | Масса, кг |
|----------------------------------|--|----------------------------|----------------------------------|-----------------|-----------|
| <b>8 входов/выходов</b>          | 4 входа приемника/<br>передатчика 24 В ---     | 4 релейных выхода,<br>2 А  | Винтовые зажимы<br>5.08          | <b>TM3DM8R</b>  | 0.120     |
|                                  |  | Пружинные зажимы<br>5.08   | <b>TM3DM8RG</b>                  | 0.100           |           |
| <b>24 входа/выхода</b>           | 16 входов приемников/<br>передатчиков 24 В --- | 8 релейных выходов,<br>2 А | Винтовые зажимы<br>3.81          | <b>TM3DM24R</b> | 0.165     |
|                                  |  | Пружинные зажимы<br>3.81   | <b>TM3DM24RG</b>                 | 0.155           |           |

#### Отдельные компоненты

| Наименование  | Описание   | № по каталогу     | Масса, кг |
|---|--|-------------------|-----------|
| <b>Монтажный комплект</b><br><i>Поставляются партиями по 10 шт.</i> | Для монтажа на плате или панели дискретных модулей ввода-вывода  | <b>TMAM2</b>      | 0.065     |
| <b>Комплект клеммных колодок для подключения входов/выходов</b>     | Четыре 10-контактные и четыре 11-контактные съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами для модулей TM3D116, TM3DQ16R, TM3DQ16T и TM3DQ16U     | <b>TMAT2MSET</b>  | 0.127     |
|   | Четыре 10-контактные и четыре 11-контактные съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами для модулей TM3D116G, TM3DQ16RG, TM3DQ16TG и TM3DQ16UG | <b>TMAT2MSETG</b> | 0.127     |

(1) Съемные клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами, входящие в комплект поставки.

(2) Модули, совместимые с системой быстрого монтажа Telefast Modicon ABE7 (см. веб-сайт нашей компании [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)).

| Применение             | Тип модуля расширения  | Аналоговые входы  |   |   |   |
|------------------------|--|---|---|---|---|
| Совместимость          |  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Логические контроллеры Modicon M221 и M221 Book</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M241</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M251</li> </ul> |   |   |   |
| Входы                  | Кол-во   | 2 входа   | 4 входа   | 4 входа   | 8 входов  |
| Тип                    |  | Напряжение/ток  | Напряжение/ток  | Температура или напряжение/ток  | Напряжение/ток  |
| Диапазон               |  | -10...+10 В пост. тока, 0...+10 В пост. тока/0...20 mA, 4...20 mA   | -10...+10 В пост. тока, 0...+10 В пост. тока/0...20 mA, 4...20 mA | Термопары (J, K, R, S, B, T, N, E, C)<br>Датчики температуры (RTDs): (Ni100, Ni1000, PT100, PT1000)             | -10...+10 В пост. тока, 0...+10 В пост. тока/0...20 mA, 4...20 mA |
| Разрешение             |  | 16 битов или 15 битов + знак  | 12 битов или 11 битов + знак                                      | 16 битов или 15 битов + знак  | 12 битов или 11 битов + знак                                      |
| Время считывания       |  | 1 или 10 мс (с возможностью установки)  | 1 или 10 мс (с возможностью установки)                            | 100 мс на канал для сигналов температуры.<br>1 или 10 мс (с возможностью установки) для сигналов напряжение/ток | 1 или 10 мс (с возможностью установки)                            |
| Выходы                 | Кол-во   | —   | —   | —   | —   |
| Тип                    |  | —   | —   | —   | —   |
| Диапазон               |  | —   | —   | —   | —   |
| Разрешение             |  | —   | —   | —   | —   |
| Время передачи данных  |  | —   | —   | —   | —   |
| Напряжение питания     |  | Внешний источник питания 24 В пост. тока  |   |   |   |
| Размеры (Ш x В x Г) мм |  | 23,6 x 90 x 70  |   |   |   |
| Монтаж                 |  | Монтаж на DIN-рейке L или на панели с использованием специального монтажного комплекта TMAM2  |   |   |   |
| Тип модуля             | Подключение каналов:   |   |   |   |   |
|                        | С помощью съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами с шагом 5,08 мм  | TM3AI2H   | —   | —   | —   |
|                        | С помощью съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами с шагом 3,81 мм  | —   | TM3AI4  | TM3TI4  | TM3AI8  |
|                        | С помощью съемных клеммных колодок с пружинными зажимами с шагом 5,08 мм | TM3AI2HG  | —   | —   | —   |
|                        | С помощью съемных клеммных колодок с пружинными зажимами с шагом 3,81 мм | —   | TM3AI4G   | TM3TI4G   | TM3AI8G   |

| Аналоговые входы | Аналоговые выходы | Аналоговые входы/выходы |
|------------------|-------------------|-------------------------|
|------------------|-------------------|-------------------------|



|  |   |   |   |   |
|--|---|---|---|---|
| <b>8 входов</b>                          | — | — | <b>2 входа</b>  | <b>4 входа</b>  |
| <b>Температура</b>                       | — | — | <b>Температура или напряжение/ток</b>   | <b>Напряжение/ток</b>   |
| Термопары<br>(J, K, R, S, B, T, N, E, C) | — | — | Термопары<br>(J, K, R, S, B, T, N, E, C)  | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока/<br>0...20 mA, 4...20 mA |
| Термисторы NTC и PTC                     |   |   | Датчики температуры (RTDs):<br>(Ni100, Ni1000, PT100, PT1000)   | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока / 0...20 mA, 4...20 mA   |
| 16 битов или 15 битов + знак             | — | — | 16 битов или 15 битов + знак  | 12 битов или 11 битов + знак  |
| 100 мс на канал                          | — | — | 100 мс на канал для<br>сигналов температуры.<br>1 или 10 мс (с возможностью установки)<br>для сигналов напряжение/ток | 1 или 10 мс<br>(с возможностью установки)                                   |

|   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|
| — | <b>2 выхода</b>   | <b>4 выхода</b>   | <b>1 выход</b>  | <b>2 выхода</b>   |
| — | <b>Напряжение/ток</b>   | <b>Напряжение/ток</b>   | <b>Напряжение/ток</b>   | <b>Напряжение/ток</b>   |
| — | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока/<br>0...20 mA, 4...20 mA | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока/<br>0...20 mA, 4...20 mA | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока/<br>0...20 mA, 4...20 mA | - 10...+ 10 В пост. тока,<br>0...+ 10 В пост. тока/<br>0...20 mA, 4...20 mA |
| — | 12 битов или 11 битов + знак  |
| — | 1 или 10 мс<br>(с возможностью установки)                                   |

Внешний источник питания 24 В пост. тока

23.6 x 90 x 70

Монтаж на DIN-рейке 1\_\_г или на панели с использованием специального монтажного комплекта TMAM2

|          |         |         |         |         |
|----------|---------|---------|---------|---------|
| —        | TM3AQ2  | TM3AQ4  | TM3TM3  | —       |
| TM3TI8T  | —       | —       | —       | TM3AM6  |
| —        | TM3AQ2G | TM3AQ4G | TM3TM3G | —       |
| TM3TI8TG | —       | —       | —       | TM3AM6G |

### Введение

Поставляются 18 видов аналоговых модулей ввода-вывода Modicon TM3: модули ввода, модули вывода и смешанные модули ввода-вывода. Модули ввода используются для сбора различных аналоговых сигналов, применяемых в промышленности.

Эти модули ввода-вывода дополняют встроенные входы/выходы логических контроллеров M221, M221 Book и M241.

- Аналоговые модули ввода TM3AI $\bullet\bullet$  и TM3TI $\bullet\bullet$  используются для сбора различных аналоговых значений (напряжение, ток или температура), применяемых в промышленности.
- Аналоговые модули вывода TM3AQ $\bullet\bullet$  используются для управления исполнительными механизмами в технологических процессах, например, преобразователями частоты, регулируемыми клапанами.
- Аналоговые модули ввода-вывода TM3TM $\bullet\bullet$  и TM3AM $\bullet\bullet$  объединяют аналоговые входы и один или два аналоговых выхода в одном корпусе.
- При отключении питания контроллера выходы каждого аналогового модуля TM3 могут быть сконфигурированы для удержания последнего значения или заданного значения. Этую функцию (при установке «удержания» значений) удобно использовать при отладке приложений или при возникновении отказа для защиты управляемых процессов.

### Предложение

#### Аналоговые модули ввода-вывода

Модули, имеющие от 2 до 8 входов/выходов:

- входные сигналы о напряжении/токе или о температуре
- выходные сигналы о напряжении/токе

### Размеры

Одиночный формат: 23,6 x 90 x 70 мм

### Подключение

Благодаря широкому предлагаемому диапазону модулей возможно создание однотипных конфигураций с точки зрения типа соединений:

- клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами с шагом 5,08 мм (0,2 дюйма) для упрощения выполнения проводных соединений: одинаковые разъемы на логических контроллерах Modicon M221 (TM221C $\bullet\bullet\bullet\bullet$ ) и Modicon M241 (TM241C $\bullet\bullet\bullet\bullet$ );
- клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами с шагом 3,81 мм (0,15 дюйма) для обеспечения малых размеров: одинаковые разъемы на логических контроллерах Modicon M221 Book (TM221M16 $\bullet\bullet$  и TM221ME16 $\bullet\bullet$ ).

### Конфигурация

- Аналоговые модули ввода-вывода подключаются к логическим контроллерам Modicon M221, M221 Book, M241 и M251 в соответствии с общими правилами для системы Modicon TM3;
- максимум семь модулей и максимум 14 модулей при использовании модулей передатчиков и приемников Modicon TM3.
- Для каждого аналогового модуля Modicon TM3 требуется внешний источник питания 24 В  $\text{---}$ .
- Модули ввода-вывода изолированы от внутренней электронной схемы и от каналов ввода-вывода с помощью оптопар.

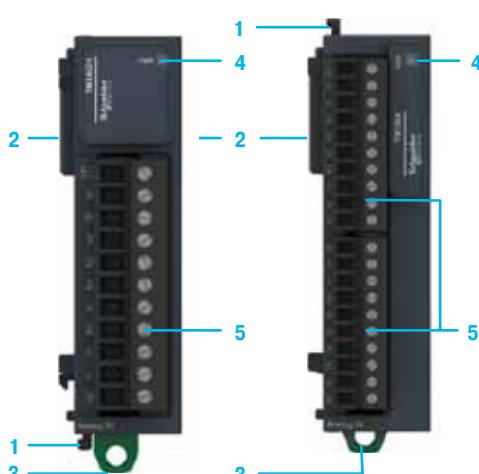
### Монтаж

- Аналоговые модули монтируются на DIN-рейку  $\text{\textperthousand}$ .
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект TMAM2.
- Пластина заземления TM2XMTGB упрощает соединение аналогового датчика и экрана кабеля исполнительного механизма (экран должен быть подключен к функциональной земле устройства).

### Описание

#### Аналоговые модули Modicon TM3

- 1 Защелка для фиксации смежного модуля
- 2 Разъемы шины TM3 (по одному на каждой стороне), которые предназначены для обеспечения целостности соединений между модулями
- 3 Крепление для фиксации на DIN-рейке  $\text{\textperthousand}$
- 4 Светодиодный индикатор включения питания
- 5 Съемные клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами (в зависимости от модели) для подключения аналоговых каналов и источника питания 24 В





TM3AI2H TM3AI4



TM3TI4 TM3AI8



TM3AQ8T



TM3AQ2 TM3AQ4



TM3TM3 TM3AM6



TM200RSRCEMC



TM2XMTGB

## Каталожные номера

## Аналоговые модули ввода Modicon TM3

| Кол-во и тип каналов                              | Диапазон входных сигналов  | Диапазон выходных сигналов | Разрешение                   | Клеммная колодка (1)<br>Шаг (мм) | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|----------------------------|------------------------------|----------------------------------|---------------|-----------|
| <b>2 входа ток/напряжение</b>                     | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA  | —                          | 16 битов или 15 битов + знак | Винтовые зажимы 5.08             | TM3AI2H       | 0.115     |
|   |  |                            |                              | Пружинные зажимы 5.08            | TM3AI2HG      | 0.100     |
| <b>4 входа ток/напряжение</b>                     | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA  | —                          | 12 битов или 11 битов + знак | Винтовые зажимы 3.81             | TM3AI4        | 0.110     |
|   |  |                            |                              | Пружинные зажимы 3.81            | TM3AI4G       | 0.100     |
| <b>4 входа ток/напряжение или температура (2)</b> | <input type="checkbox"/> Термопары (J, K, R, S, B, T, N, E, C)<br><input type="checkbox"/> Датчики температуры (RTDs) (Ni100, Ni1000, PT100, PT1000)<br><input type="checkbox"/> - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA | —                          | 16 битов или 15 битов + знак | Винтовые зажимы 3.81             | TM3TI4        | 0.110     |
|   |  |                            |                              | Пружинные зажимы 3.81            | TM3TI4G       | 0.100     |
| <b>8 входов ток/напряжение</b>                    | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA  | —                          | 12 битов или 11 битов + знак | Винтовые зажимы 3.81             | TM3AI8        | 0.110     |
|   |  |                            |                              | Пружинные зажимы 3.81            | TM3AI8G       | 0.100     |
| <b>8 входов температура</b>                       | <input type="checkbox"/> Термопары (J, K, R, S, B, T, N, E, C)<br><input type="checkbox"/> Датчики температуры NTC и PTC   | —                          | 16 битов или 15 битов + знак | Винтовые зажимы 3.81             | TM3TI8T       | 0.110     |
|   |  |                            |                              | Пружинные зажимы 3.81            | TM3TI8TG      | 0.100     |

## Аналоговые модули вывода Modicon TM3

|                                |   |   |                              |                       |         |       |
|--------------------------------|---|---|------------------------------|-----------------------|---------|-------|
| <b>2 выхода ток/напряжение</b> | — | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA | 12 битов или 11 битов + знак | Винтовые зажимы 5.08  | TM3AQ2  | 0.115 |
|                                |   |   |                              | Пружинные зажимы 5.08 | TM3AQ2G | 0.100 |
| <b>4 выхода ток/напряжение</b> | — | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA | 12 битов или 11 битов + знак | Винтовые зажимы 5.08  | TM3AQ4  | 0.115 |
|                                |   |   |                              | Пружинные зажимы 5.08 | TM3AQ4G | 0.100 |

## Аналоговые модули ввода-вывода Modicon TM3

|  |  |   |                              |                       |         |       |
|--|--|---|------------------------------|-----------------------|---------|-------|
| <b>2 входа температура или ток/напряжение (2) и 1 выход ток/напряжение</b> | <input type="checkbox"/> Термопары (J, K, R, S, B, T, N, E, C)<br><input type="checkbox"/> Датчики температуры (RTDs) (Ni100, Ni1000, PT100, PT1000)<br><input type="checkbox"/> - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ (для входов)<br>0...20 mA, 4...20 mA           | 16 битов или 15 битов + знак | Винтовые зажимы 5.08  | TM3TM3  | 0.115 |
|  |  |   |                              | Пружинные зажимы 5.08 | TM3TM3G | 0.100 |
| <b>4 входа ток/напряжение и 2 выхода ток/напряжение</b>                    | <input type="checkbox"/> Термопары (J, K, R, S, B, T, N, E, C)<br><input type="checkbox"/> Датчики температуры (RTDs) (Ni100, Ni1000, PT100, PT1000)<br><input type="checkbox"/> - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ 0...20 mA, 4...20 mA | - 10...+ 10 В пост. тока, 0...+ 10 В пост. тока/ (для входов и выходов)<br>0...20 mA, 4...20 mA | 12 битов или 11 битов + знак | Винтовые зажимы 3.81  | TM3AM6  | 0.110 |
|  |  |   |                              | Пружинные зажимы 3.81 | TM3AM6G | 0.100 |

## Отдельные компоненты

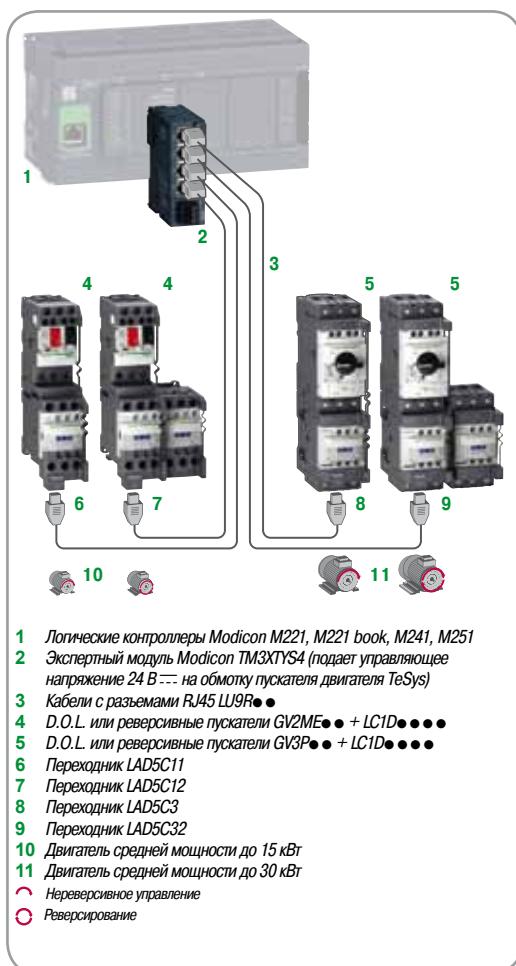
| Наименование  | Описание  | № по каталогу | Масса, кг |
|---|---|---------------|-----------|
| <b>Пластина заземления</b>  | Обеспечивает подключение входящих в комплект поставки 10 штыревых разъемов типа Faston (с плоскими контактами) к экрану кабеля (с помощью разъемов 6,35, не входящих в комплект поставки) и к функциональной земле (FE) | TM2XMTGB      | 0.045     |
| <b>Клеммы подключения к экрану</b><br>Поставляются партиями по 25 шт. | Используются для заземления экрана кабеля.<br>Комплект из 25 клемм, включая 20 шт. для кабеля Ø 4,8 мм и 5 шт. для кабеля Ø 7,9 мм  | TM200RSRCEMC  | —         |
| <b>Монтажный комплект</b><br>Поставляется партиями по 10 шт.          | Для монтажа аналоговых модулей ввода-вывода на плате или на панели  | TMAM2         | 0.065     |
| <b>Комплект клеммных колодок для подключения входов/выходов</b>       | Четыре 10-контактные и четыре 11-контактные съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами для модулей TM3AI4, TM3TI4, TM3AI8, TM3TI8 и TM3AM6   | TMAT2MSET     | 0.127     |
|   | Четыре 10-контактные и четыре 11-контактные съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами для модулей TM3AI4G, TM3TI4G, TM3AI8G, TM3TI8G и TM3AM6G  | TMAT2MSETG    | 0.127     |

(1) Съемные клеммные колодки с винтовыми зажимами поставляются с каждым модулем.

(2) Для каждого входа может быть выполнено независимое конфигурирование для температуры или напряжения/тока.

# Модули расширения Modicon TM3

Экспертные модули ввода-вывода  
для применения с пускателями двигателей TeSys



## Введение

Экспертный модуль **TM3XTYS4** представляет собой специальный интерфейс для использования с логическими контроллерами Modicon M221, M241 и M251, предназначенными для контроля и управления максимум 4 пускателями двигателя.

Экспертный модуль **TM3XTYS4** – это компонент системы TeSys Solink, обеспечивающей простое, быстрое и безошибочное подключение пускателя двигателя.

## Управление пускателями двигателей с помощью экспертного модуля TM3XTYS4

Каждый из четырех каналов экспертного модуля **TM3XTYS4** имеет:

- два выхода для команд пускателя двигателя;
- команда для вращения в направлении 1;
- команда для вращения в направлении 2 (в случае реверсивного пускателя);
- три входа для состояния пускателя двигателя:
- состояние готовности;
- состояние работы;
- неисправность.

Входы последовательно соединяются со вспомогательными контактами пускателя двигателя.

## Подключение

- Экспертный модуль **TM3XTYS4** комплектуется четырьмя разъемами RJ45 для подключения к пускателям двигателей.
- Кабель **LU9R●●●** предназначен для подключения пускателя двигателя TeSys и комплектуются разъемами RJ45 на каждом конце.

## Конфигурация

- Экспертный модуль напрямую подключается к разъему шины TM3 или к модулю приемника.
- Один или несколько экспертных модулей могут быть подключены к логическим контроллерам M221, M221 Book, M241 и M251 в соответствии с общими правилами для системы Modicon TM3: максимум семь модулей и максимум 14 модулей при использовании модулей передатчиков и приемников Modicon TM3.

## Монтаж

- Экспертный модуль **TM3XTYS4** монтируется на DIN-рейке 1\_Г.
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект **TMAM2**.

## Размеры

Одиночный формат: 23,6 x 90 x 70 мм.

## Примеры применения пускателей двигателей TeSys

|  | Вращение в прямом направлении<br>До 15 кВт / 400 В | Реверсирование<br>До 15 кВт / 400 В | От 18,5 до 30 кВт / 400 В |
|--|--|-------------------------------------|---------------------------|
|--|--|-------------------------------------|---------------------------|

### TeSys D

|                                   |  |                       |  |                     |
|-----------------------------------|--|-----------------------|--|---------------------|
| 1 Авт. выключатель с расцепителем | GV2ME●● или GV2P●●                         | GV3P●●                | GV2ME●● или GV2P●●                         | GV3P●●              |
| 2 Контактор 24 В ---              | LC1D09BL - LC1D32BL<br>LC1D09BD - LC1D32BD | LC1D40ABD - LC1D65ABD | LC2D09BL - LC2D32BL<br>LC2D09BD - LC2D32BD | LC2D40BD - LC1D65BD |
| 3 Соединительный блок             | GV2AF3                                     | -                     | GV2AF3                                     | -                   |
| 4 Дополнительный контакт          | GVAE20                                     | GVAE20                | GVAE20                                     | GVAE20              |
| 5 Модуль соединения               | LAD5C11                                    | LAD5C31               | LAD5C12                                    | LAD5C32             |

### Соединительный кабель

|                |        |
|----------------|--------|
| 6 Длиной 0,3 м | LU9R03 |
| 6 Длиной 1 м   | LU9R10 |
| 6 Длиной 3 м   | LU9R30 |

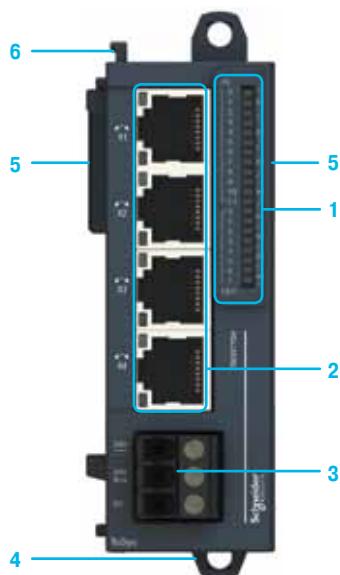
### Модуль Modicon TM3

|               |          |
|---------------|----------|
| 7 Modicon TM3 | TM3XTYS4 |
|---------------|----------|

### TeSys U

|                             |                         |                         |
|-----------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 8 Силовой блок              | LUB120 или LUB320       | LU2B12BL или LU2B32BL   |
| 9 Блок управления 24 В ---  | LUCA/LUCB/LUCC/LUCD●●BL | LUCA/LUCB/LUCC/LUCD●●BL |
| 10 Клеммная колодка         | LU9BN11C                | LU9MRC                  |
| 11 Модуль парал. соединений | LUFC00                  | LUFC00                  |

Дополнительную информацию о применении пускателей двигателей TeSys см. на веб-сайте нашей компании [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com).



## Описание

### Экспертный модуль TM3XTYS4

- 1 Блок с 20 светодиодными индикаторами, отображающими состояние 12 входных каналов и 8 выходных каналов
- 2 Четыре разъема RJ 45 для кабелей, подключаемых к пускателям двигателей
- 3 Клеммная колодка с винтовыми зажимами для подключения источника питания 24 В --- входов и для катушек пускателей
- 4 Крепление для фиксации на DIN-рейке 1\_г
- 5 Разъемы шины TM3 (по одному на каждой стороне), которые предназначены для обеспечения целостности соединений между модулями
- 6 Защелка для фиксации модуля



TM3XTYS4

## Каталожные номера

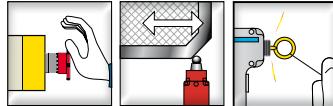
### Экспертный модуль (1)

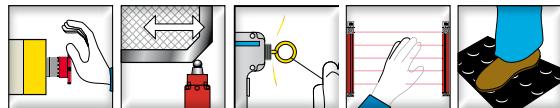
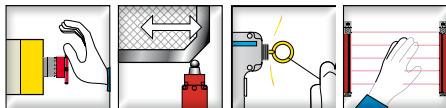
| Наименование  | Кол-во и тип каналов   | № по каталогу | Масса, кг |
|---|------------------------|---------------|-----------|
| Экспертные модули для управления пускателями двигателей TeSys<br>Питание 24 В --- (1.2 А) | 4 пускателя двигателей | TM3XTYS4      | 0.115     |

### Отдельные компоненты

| Наименование  | Описание   | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|---------------|-----------|
| Монтажный комплект<br>Поставляются партиями по 10 шт. | Для монтажа на плате или панели экспертных модулей | TMAM2         | 0.065     |

(1) Модуль TM3XTYS4 поставляется с клеммной колодкой с винтовыми зажимами для подключения источника питания.

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
|  | <b>Обеспечение безопасности</b>   |    |                                |
|   | <b>Совместимость</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Логические контроллеры Modicon M221 и Modicon M221 Book</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M241</li> <li>■ Логические контроллеры Modicon M251</li> </ul> |   |
|  |   |    |   |
| <b>Максимально достижимый уровень безопасности</b>                                |   | PLd/Категория 3 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1<br>SILCL2 в соответствии со стандартом EN/IEC 61508-1   | PLe/Категория 4 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1<br>SILCL3 в соответствии со стандартом EN/IEC 61508-1 |
| <b>Стандарты (изделия)</b>  |   | EN/IEC 60947-1<br>EN/IEC 60947-5-1  | EN/IEC 60947-1<br>EN/IEC 60947-5-1  |
| <b>Стандарты (узлы оборудования)</b>  | Схемы аварийного останова   | EN/IEC 60204-1<br>EN/ISO 13850  | EN/IEC 60204-1<br>EN/ISO 13850  |
|   | Переключатели в защитных устройствах  | EN/ISO 14119  | EN/ISO 14119  |
|   | Задиные световые завесы типа 4, укомплектованные твердотельными защитными устройствами на выходах с функцией тестирования | —   | —   |
|   | Четырехпроводные сенсорные коврики или края   | —   | —   |
| <b>Сертификаты на изделие</b>   |   | UL, CSA, TÜV, EAC, RCM  | UL, CSA, TÜV, EAC, RCM  |
| <b>Схемы аварийной защиты</b>   | Кол-во  | 3 HO  | 3 HO  |
|   | Тип   | Реле мгновенного размыкания   | Реле мгновенного размыкания   |
| <b>Защита модулей с помощью предохранителей</b>                                   |   | Внутренняя электронная схема  | Внутренняя электронная схема  |
| <b>Светодиодные индикаторы</b>  |   | 6 светодиодных индикаторов  | 6 светодиодных индикаторов  |
| <b>Питание</b>  |   | 24 В ...  | 24 В ...  |
| <b>Время синхронизации между входами</b>  |   | Без ограничений   | Без ограничений   |
| <b>Напряжение входного канала</b>   |   | 24 В ...  | 24 В ...  |
| <b>Тип защитного модуля</b>   | Подключенные каналы и источник питания  |   |   |
|   | со съемными клеммными колодками с винтовыми зажимами  | <b>TM3SAC5R</b>   | <b>TM3SAF5R</b>   |
|   | со съемными клеммными колодками с пружинными зажимами   | <b>TM3SAC5RG</b>  | <b>TM3SAF5RG</b>  |



**Управление устройствами аварийного останова, переключателями, защитными световыми завесами с твердотельными выходами и датчиками с выходами PNP+PNP**

**Управление устройствами аварийного останова, переключателями, сенсорными ковриками или краями, защитными световыми завесами с твердотельными выходами и датчиками с выходами PNP+PNP**

- Логические контроллеры Modicon M221 и Modicon M221 Book
- Логические контроллеры Modicon M241
- Логические контроллеры Modicon M251



PLd/Категория 3 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1  
SILCL2 в соответствии со стандартом EN/IEC 61508-1

PLe/Категория 4 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1  
SILCL3 в соответствии со стандартом EN/IEC 61508-1

EN/IEC 60947-1  
EN/IEC 60947-5-1

EN/IEC 60947-1  
EN/IEC 60947-5-1

EN/IEC 60204-1  
EN/ISO 13850

EN/IEC 60204-1  
EN/ISO 13850

EN/ISO 14119

EN/ISO 14119

Также предназначен для использования с оборудованием, соответствующим стандарту EN/IEC 61496-1 до типа 4

Также предназначен для использования с оборудованием, соответствующим стандарту EN/IEC 61496-1 до типа 4

—  
UL, CSA, TÜV, EAC, RCM

—  
UL, CSA, TÜV, EAC, RCM

3 HO

Реле мгновенного размыкания

Внутренняя электронная схема

6 светодиодных индикаторов

24 В ...

3 HO

Реле мгновенного размыкания

Внутренняя электронная схема

6 светодиодных индикаторов

24 В ...

Без ограничений

Без ограничений или 2 с, 4 с (в зависимости от проводных соединений), может быть установлено в программном обеспечении

24 В ...

**TM3SAFL5R**

**TM3SAK6R**

**TM3SAFL5RG**

**TM3SAK6RG**

# Модули расширения Modicon TM3

Функциональные защитные модули  
(с использованием технологии **Preventa**)



## Введение

Функциональные защитные модули Modicon TM3 разработаны с использованием технологии Preventa. Они могут быть использованы, чтобы включить цепи безопасности в общую систему управления промышленной машины.

### Сбор данных: управление защитными устройствами

- Кнопка аварийного останова: дополнительные защитные действия
- Контролирующие устройства, используемые в защитных системах для управления доступом к опасным зонам
- Защитные световые завесы и защитные коврики для обнаружения проникновения в опасные зоны

### Контроль и обработка данных

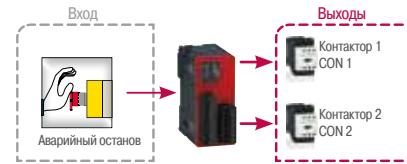
- Функциональные защитные модули Modicon TM3 управляют входными сигналами из контролирующих устройств и используются в качестве интерфейса с контакторами и преобразователями частоты.
- Функциональные защитные модули Modicon TM3 дополняют встроенные входы/выходы логических контроллеров M221, M221 Book, M241 и M251.

## Функциональные защитные модули Modicon TM3

### Для управления устройствами аварийного останова

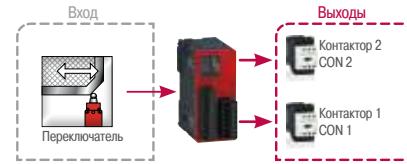
### Система аварийной защиты/достигнут заданный уровень рабочего параметра

Архитектура категории 4 / PL e, SIL3



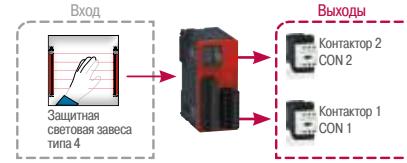
### Для управления переключателями

### Архитектура категории 4 / PL e, SIL3



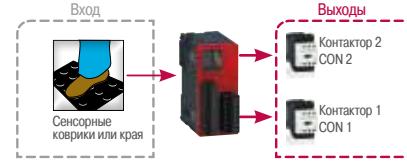
### Для управления защитными световыми завесами типа 4

### Архитектура категории 4 / PL e, SIL3



### Для управления сенсорными ковриками или краями

### Архитектура категории 4 / PL e, SIL3



- Выходы безопасности релейного типа, доступные на 4 модулях, управляются микропроцессорами.
- Для диагностики используются светодиодные индикаторы на лицевой панели модуля. Эти светодиодные индикаторы обеспечивают информацию о состоянии контролируемых схем.
- Информация с результатами диагностики поступает на шину TM3.
- Конфигурирование функции контроля с кнопкой запуска зависит от проводных соединений.

## Подключение

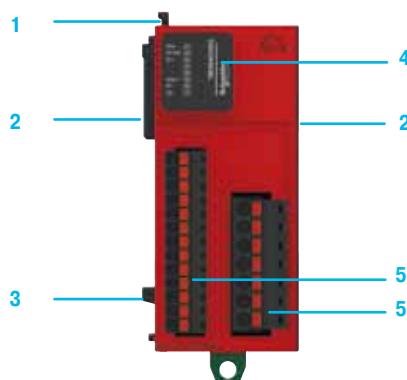
Для подключения каналов защитных устройств используются съемные клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами.

## Конфигурация

Функциональные защитные модули Modicon TM3 подключаются к логическим контроллерам M221, M221 Book, M241 и M251 в соответствии с общими правилами для системы TM3: максимум семь модулей и максимум 14 модулей при использовании модулей передатчиков и приемников Modicon TM3.

## Монтаж

- Функциональные защитные модули Modicon TM3 монтируются на DIN-рейку  $\text{L} \times \text{W}$ .
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект TMAM2.



### Описание

#### Функциональные защитные модули Modicon TM3

- 1 Защелка для фиксации модуля
- 2 Разъемы шины TM3 (по одному на каждой стороне), которые предназначены для обеспечения целостности соединений между модулями
- 3 Крепление для фиксации на DIN-рейку
- 4 Блок отображения (шесть светодиодных индикаторов зеленого и красного цветов) для каналов модулей и диагностики
- 5 Съемные клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами (в зависимости от модели) для подключения каналов защитных устройств и источника питания



TM3SAC5R



TM3SAC5RG



TM3SAF5R



TM3SAF5RG



TM3SAFL5R



TM3SAFL5RG



TM3SAK6R



TM3SAK6RG

### Каталожные номера

| Наименование  | Максимально достижимый уровень безопасности  | Клеммная колодка для подключения входов (1) | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|---|---------------|-----------|
| <b>Источник питания 24 В</b>  |  |   |               |           |
| Функциональные защитные модули для управления                                       | PL d/Категория 3 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1 SILCL2 в соответствии со стандартом EN/IEC61508-1 | Винтовые зажимы                             | TM3SAC5R      | 0.190     |
| □ устройствами аварийного останова  |  | Пружинные зажимы                            | TM3SAC5RG     | 0.190     |
| □ переключателями   |  |   |               |           |
| Функциональные защитные модули для управления                                       | PL d/Категория 4 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1 SILCL3 в соответствии со стандартом EN/IEC61508-1 | Винтовые зажимы                             | TM3SAF5R      | 0.190     |
| □ устройствами аварийного останова  |  | Пружинные зажимы                            | TM3SAF5RG     | 0.190     |
| □ переключателями   |  |   |               |           |
| Функциональные защитные модули для управления                                       | PL d/Категория 3 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1 SILCL2 в соответствии со стандартом EN/IEC61508-1 | Винтовые зажимы                             | TM3SAFL5R     | 0.190     |
| □ устройствами аварийного останова  |  | Пружинные зажимы                            | TM3SAFL5RG    | 0.190     |
| □ переключателями   |  |   |               |           |
| □ защитными световыми занавесами с твердотельными защитными устройствами на выходах |  |   |               |           |
| Функциональные защитные модули для управления                                       | PL d/Категория 4 в соответствии со стандартом EN/ISO 13849-1 SILCL3 в соответствии со стандартом EN/IEC61508-1 | Винтовые зажимы                             | TM3SAK6R      | 0.190     |
| □ устройствами аварийного останова  |  | Пружинные зажимы                            | TM3SAK6RG     | 0.190     |
| □ переключателями   |  |   |               |           |
| □ защитными световыми занавесами с твердотельными защитными устройствами на выходах |  |   |               |           |
| □ сенсорными ковриками или краями   |  |   |               |           |
| <b>Отдельные компоненты</b>   |  |   |               |           |
| Наименование  | Описание   |   | № по каталогу | Масса, кг |
| Монтажный комплект  | Для монтажа функциональных защитных модулей на плате или на панели   |   | TMAM2         | 0.065     |
| Поставляются партиями по 10 штук  |  |   |               |           |

(1) Съемные клеммные колодки с винтовыми или пружинными зажимами поставляются с контроллером.

### Введение

Модули передатчиков и приемников Modicon TM3 могут использоваться для:

- увеличения числа модулей расширения ввода-вывода TM3 (с 7 до 14), которые могут быть подключены к логическому контроллеру M2●● (1)
- удаленного размещения модулей расширения Modicon TM3 на расстоянии до 5 метров

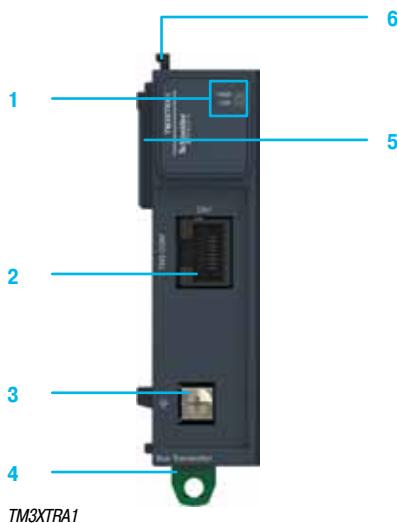
Модули передатчика и приемника физически соединяются кабелем **VDIP184546●●●** или другим экранированным кабелем категории 5E, F/UT.

### Монтаж

- Модули передатчиков и приемников TM3 монтируются на DIN-рейке 1\_Г.
- Для монтажа на плате или панели используется монтажный комплект **TMAM2**.

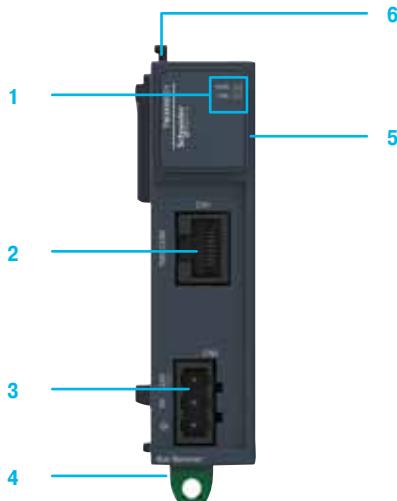
### Описание

#### Модуль передатчика TM3XTRA1



TM3XTRA1

#### Модуль приемника TM3XREC1



TM3XREC1

1 Блок с двумя светодиодными индикаторами, отображающими состояние связи и состояния источника питания

2 Разъем RJ45 для подключения кабеля **VDIP184546●●●** или любого другого экранированного кабеля категории 5E, F/UT

3 Клеммная колодка с винтовыми зажимами для подключения источника питания

4 Крепление для фиксации на DIN-рейке 1\_Г

5 Разъем шины TM3, обеспечивающий целостность соединений между подключенными модулями

6 Защелка для фиксации модуля



TM3XTRA1



TM3XREC1

### Каталожные номера

#### Модули приемника и передатчика Modicon TM3

| Наименование       | Характеристики   | № по каталогу   | Масса, кг |
|--------------------|--|-----------------|-----------|
| Модуль передатчика | Модуль передачи данных<br>Питание: по шине TM3         | TM3XTRA1        | 0.065     |
| Модуль приемника   | Модуль приема данных<br>Питание: внешний источник 24 В | TM3XREC1<br>(1) | 0.075     |

### Кабели

| Наименование                         | Применение  | Длина                             | № по каталогу   | Масса, кг             |
|--------------------------------------|---|-----------------------------------|---|-----------------------|
| Кабели с категорией экранирования 5E | Подключение модулей передатчиков и приемников<br>Компактуются разъемами RJ 45 на каждом конце | 0.5 м<br>1 м<br>2 м<br>3 м<br>5 м | VDIP184546005<br>VDIP184546010<br>VDIP184546020<br>VDIP184546030<br>VDIP184546050 | —<br>—<br>—<br>—<br>— |

Кабель функциональной земли Функциональная земля для модуля передатчика TM3XTRA1 Кабель поставляется с модулем передатчика TM3XTRA1

### Запасные части

| Наименование  | Описание  | № по каталогу | Масса, кг |
|---|---|---------------|-----------|
| Монтажный комплект<br>Поставляются партиями по 10 штук      | Для монтажа модулей расширения по шине на плате или на панели | TMAM2         | 0.065     |
| Комплект клеммных колодок для подключения источника питания | 8 съемных клеммных колодок с винтовыми зажимами               | TMAT2PSET     | 0.127     |

(1) Модуль TM3XREC1 поставляется со съемной клеммной колодкой с винтовыми зажимами для подключения источника питания.

### Введение

Последовательные порты RS 232/RS 485 - это простой способ подключения компактного оборудования.

Стандартные коммуникационные протоколы Modbus и ASCII используются для подключения разнообразного оборудования: ЧМИ, принтеров, счетчиков энергии, преобразователей частоты, пускателей двигателей, устройств удаленного ввода-вывода (RIO) и т.д.

### Описание



#### ■ На передней панели логического контроллера Modicon M221 с 16, 24 или 40 входами/выходами расположены:

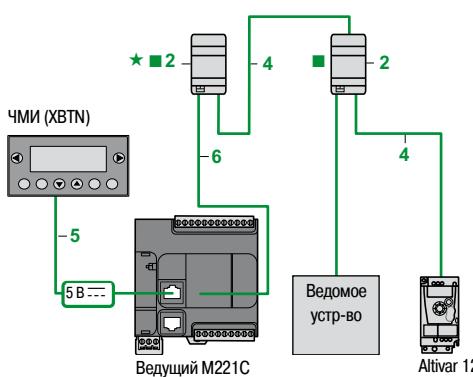
- 1 Последовательный порт с разъемом RJ 45, который подает напряжение 5 В (200 мА) для питания ЧМИ или Bluetooth-адаптера
- 2 Слот для второго последовательного порта (с подключением через клеммную колодку с винтовыми зажимами) с картриджем для последовательного порта **TMC2SL1** и специальным картриджем **TMC2CONV01** (1)
- На передней панели логического контроллера Modicon M221 с 16 или 32 входами/выходами расположены:
- 3 Последовательный порт с разъемом RJ 45, который подает напряжение 5 В (200 мА) для питания ЧМИ или Bluetooth-адаптера
- 4 Второй последовательный порт с разъемом RJ 45 для контроллеров **TM221M16\*\*** и **TM221M32\*\*** (контроллеры без встроенной сети Ethernet)

| Тип контроллера    | Встроенные порты  | Дополнительный порт (не более 1 на контроллер)   |
|--------------------|---|--|
|                    | Последовательный порт (Serial) или последовательный порт 1 (Serial 1), разъем RJ 45                 | Последовательный порт 2 (Serial 2), разъем RJ 45 |
| <b>TM221C****</b>  | RS 232/RS 485 с блоком питания напряжением 5 В (200 мА) для ЧМИ или Bluetooth-адаптеров (пункт 1/3) | –  |
| <b>TM221M****</b>  | RS 232/RS 485 (пункт 2)   | RS 485 (пункт 4)                                 |
| <b>TM221ME****</b> | –   | –  |

(1) Контроллеры **TM221C40\*\*\*\*** имеют 2 слота для картриджей. К 1 контроллеру может быть подсоединен только 1 картридж, **TMC2SL1** или **TMC2CONV01**. Другой слот предназначен для картриджа аналогового ввода-вывода или специального картриджа.

### Схема подключений последовательного порта Modbus

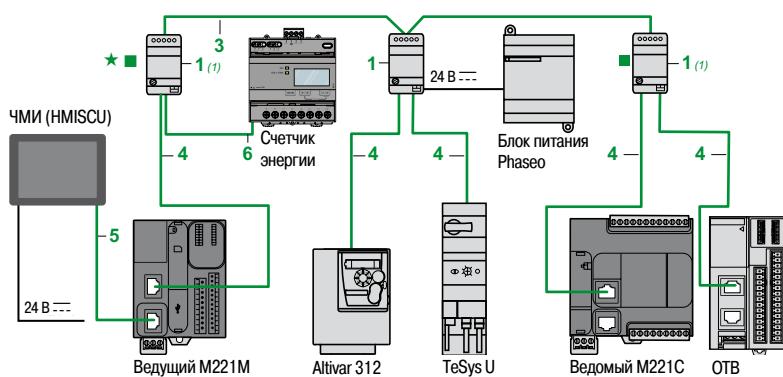
#### Шина без гальванической развязки



- Общая длина кабелей между M221 и Altivar 12: ≤ 30 м  
- Длина кабеля 4: ≤ 10 м

\* С поляризацией линии. ■ Окончание линии.

#### Шина с гальванической развязкой (для шины рекомендуется > 10 м)



- Общая длина кабелей между изолированными блоками 1: ≤ 1000 м  
- Длина ответвительных кабелей 4 или 5: ≤ 10 м

\* С поляризацией линии. ■ Окончание линии.

(1) Блок с питанием от логического контроллера.

## Каталожные номера

## Ответвления и адаптеры для последовательного порта RS 485



TWDXCAISO

| Наименование  | Описание   | № на рис. | Длина | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|-----------|-------|---------------|-----------|
| <b>Коммуникационный модуль с гальванической развязкой</b><br>Клеммная колодка с винтовым зажимом для магистрального кабеля<br>2 разъема RJ 45 для ответвлений | <input type="checkbox"/> Гальваническая развязка порта RS 485 (1)<br><input type="checkbox"/> Окончание линии ( $R = 120 \Omega$ , $C = 1 \text{ нФ}$ )<br><input type="checkbox"/> Предварительная поляризация линии ( $2 R = 620 \Omega$ )<br><input type="checkbox"/> Блок питания напряжением 24 В --- (винтовые клеммы) или блок питания напряжением 5 В --- (через разъем RJ 45)<br><input type="checkbox"/> Установка на 35 мм DIN-рейку $\sqcup\sqcap$ | 1         | —     | TWDXCAISO     | 0.100     |
| <b>Коммуникационный модуль</b><br>1 разъем RJ 45 для магистрального кабеля<br>2 разъема RJ 45 для ответвлений   | <input type="checkbox"/> Окончание линии ( $R = 120 \Omega$ , $C = 1 \text{ нФ}$ )<br><input type="checkbox"/> Предварительная поляризация линии ( $2 R = 620 \Omega$ )<br><input type="checkbox"/> Установка на 35 мм DIN-рейку $\sqcup\sqcap$  | 2         | —     | TWDXCAT3RJ    | 0.080     |



TWDXCAT3RJ



LU9GC3

| Наименование  | Описание  | № на рис. | Длина        | № по каталогу                | Масса, кг |
|---|---|-----------|--------------|------------------------------|-----------|
| <b>Модуль-разветвитель Modbus</b><br>Клеммная колодка с винтовым зажимом для магистрального кабеля, 10 разъемов RJ 45 для ответвлений | <input type="checkbox"/> Установка на 35 мм DIN-рейку $\sqcup\sqcap$ , на плату или панель  | —         | —            | LU9GC3                       | 0.500     |
| <b>Модуль-разветвитель</b><br>2 разъема RJ 45 для магистрального кабеля   | 1 интегрированный кабель с разъемом RJ 45 для ответвлений, предназначенных для ПЧ Altivar   | —         | 0.3 м<br>1 м | VW3A8306TF03<br>VW3A8306TF10 | —<br>—    |
| <b>Пассивный коммуникационный модуль</b>  | <input type="checkbox"/> Расширение 1-канальной линии и ответвление на клеммной колодке с винтовым разъемом<br><input type="checkbox"/> Окончание линии | —         | —            | TSXSCA50                     | 0.520     |

## Кабели для последовательного порта RS 232



TSXSCA50

| Наименование  | Описание  | № на рис. | Длина                   | № по каталогу                       | Масса, кг                 |
|---|---|-----------|-------------------------|-------------------------------------|---------------------------|
| <b>Магистральная витая пара с двойным экранированием RS 485</b> | Последовательный интерфейс Modbus, поставляется без разъема | 3         | 100 м<br>200 м<br>500 м | TSXCSA100<br>TSXCSA200<br>TSXCSA500 | 5.680<br>10.920<br>30.000 |

| Наименование                | Описание        | № на рис. | Длина               | № по каталогу                             | Масса, кг               |
|-----------------------------|-----------------|-----------|---------------------|---|-------------------------|
| <b>Кабели Modbus RS 485</b> | 2 разъема RJ 45 | 4         | 0.3 м<br>1 м<br>3 м | VW3A8306R03<br>VW3A8306R10<br>VW3A8306R30 | 0.030<br>0.050<br>0.150 |

| Наименование | Описание  | № на рис. | Длина      | № по каталогу              | Масса, кг      |
|--------------|---|-----------|------------|----------------------------|----------------|
|              | На одном конце - разъем RJ 45, второй - свободный | 6         | 1 м<br>3 м | TWDXCAFJ010<br>VW3A8306D30 | 0.060<br>0.150 |
|              |   |           |            |                            |                |



XGSZ24

| Наименование                                      | Описание   | № на рис. | Длина         | № по каталогу        | Масса, кг  |
|---|--|-----------|---------------|----------------------|------------|
| <b>Кабели для контроллеров и ЧМИ Magelis</b>      | 2 разъема RJ 45<br>Совместимы с:<br><input type="checkbox"/> Com-портом 1 на XBTN200/N400/R400/RT500 (2)<br><input type="checkbox"/> Com-портом 1 на XBTRT511/HMISTO/STU/SCU<br><input type="checkbox"/> Com-портом 2 на XBTGT2●●0...7●●0 и HMIGTO | 5         | 2.5 м<br>10 м | XBTZ9980<br>XBTZ9982 | 0.230<br>— |
|   | 1 разъем RJ 45 и 1 25-контактный разъем SUB-D<br>Совместимы с:<br><input type="checkbox"/> Com-портом 1 на XBTN410/N410 и XBTR410/R411   | —         | 2.5 м         | XBTZ938              | 0.210      |
|   | 1 разъем RJ 45 и 1 9-контактный разъем SUB-D<br>Совместимы с:<br><input type="checkbox"/> Com-портом 1 на XBTGT2●●0...7●●0   | —         | 2.5 м         | XBTZ9008             | —          |
| <b>Кабели для картриджа TMC2SL1 и ЧМИ Magelis</b> | 1 разъем RJ 45 и защищенные провода<br>Совместимы с:<br><input type="checkbox"/> Com-портом 1 на XBTRT511/HMISTO/STU/SCU<br><input type="checkbox"/> Com-портом 2 на XBTGT2●●0...7●●0 и HMIGTO   | —         | 3 м           | VW3A8306D30          | 0.150      |

## Кабели для последовательного порта RS 232

| Наименование  | Описание  | № на рис. | Длина | № по каталогу | Масса, кг |
|---|---|-----------|-------|---------------|-----------|
| <b>Кабели для оконечного оборудования (принтер) (3)</b> | Последовательный интерфейс для оконечного оборудования данных (DTE)<br>1 разъем RJ 45 и 1 9-контактный гнездовой разъем SUB-D | —         | 3 м   | TCSMCN3M4F3C2 | 0.150     |

| Наименование  | Описание   | № на рис. | Длина | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|-----------|-------|---------------|-----------|
| <b>Кабели для аппаратуры передачи данных (модем, преобразователь)</b> | Последовательный интерфейс для двухточечного устройства (DCE)<br>1 разъем RJ 45 и 1 9-контактный штыревой разъем SUB-D | —         | 3 м   | TCSMCN3M4M3S2 | 0.150     |

(1) Гальваническая развязка рекомендуется для линий протяженностью > 10 м.

(2) Может быть подключен к портам контроллера SL или SL1 для питания терминала Magelis.

(3) Если устройство оснащено 25-контактным разъемом SUB-D, необходимо также заказать 25-контактный гнездовой/9-контактный штыревой адаптер TSXCTC07.

### Введение

Порты связи Ethernet, встроенные в каждый логический контроллер моделей Modicon M221, M241 и M251 и в коммуникационный модуль Modicon TM4ES4, оптимизируют интеграцию в сетевую архитектуру предприятия.

Контроллеры Modicon M221, M241 и M251 легко интегрируются в стандартные архитектуры:

- машина-устройства** (преобразователи частоты, модули удаленного ввода-вывода, аналоговые терминалы оператора) со сканером ввода-вывода;
- машина-машина** с функцией NGVL (Список глобальных сетевых переменных);
- машина-диспетчер** с функцией Клиент/Сервер Modbus.

Ethernet также обеспечивает прозрачность производства и систему сетевой защиты, что позволяет заходить с любой точки в сеть и безопасно:

- программировать, управлять контроллером или скачивать приложение
- настраивать параметры устройства (например, преобразователя частоты)

Доступ к оборудованию осуществляется через веб-браузер, установленный на использующемся планшете или смартфоне, и через веб-серверы, встроенные в контроллеры Modicon M241 и M251. Повысить уровень безопасности можно с помощью VPN-модемов (см. партнерскую программу компаний).

### Протокол Modbus TCP/IP

Modbus является промышленным стандартом связи с 1979 года.

Во время Интернет-революции Modbus был объединен с Ethernet Modbus/TCP, образуя Modbus/TCP, абсолютно открытый протокол Ethernet. Подключение к Modbus/TCP не требует ни лицензии, ни каких-либо специальных компонентов.

Этот протокол легко комбинируется с изделиями, которые поддерживают стандартный стек коммуникационного протокола TCP/IP.

Спецификации можно бесплатно скачать по следующей ссылке: [www.modbus.org](http://www.modbus.org).

#### Modbus/TCP: простой и открытый протокол

- Уровень приложений Modbus - это простой, универсальный и знакомый всем по 9 миллионам установленных соединений.
- Тысячи производителей уже работают с этим протоколом. Многие из них разработали соединение Modbus/TCP, изделия на его базе можно найти на рынке.
- Простота Modbus/TCP позволяет подключать к сети Ethernet любые устройства с полевой шиной, при этом необязательно иметь мощный микропроцессор или большой объем внутренней памяти.

#### Modbus/TCP: высокая производительность

Благодаря простоте протокола и высокой скорости в 100 Мбит/с Modbus/TCP обладает огромной производительностью. Следовательно, этот тип сети можно использовать для работы в реальном времени, например, при оцифровке данных на входе/выходе.

#### Modbus/TCP: стандарт

- Протокол приложения идентичен последовательному интерфейсу Modbus и Modbus/TCP: сообщение можно перенаправить из одной сети в другую, не конвертируя протокол.
- Так как Modbus работает на более высоком уровне TCP, то функция IP-маршрутизации позволяет осуществить подключение любого устройства, независимо от его месторасположения и расстояния.

Международный стандарт IEC/EN 61158 считает Modbus и Modbus/TCP полевой шиной. Эти протоколы также соответствуют «международному китайскому стандарту», определенному ITCI.



Веб-сервер с заранее заданной конфигурацией



Система просмотра веб-сервера

### Веб-серверы

#### Веб-сервер с заранее заданной конфигурацией

Доступ к серверу можно получить через обычный Интернет-браузер, установленный на ПК, смартфоне или планшете. Он позволяет использовать следующие функции:

- Без предварительного программирования:
  - Вывод статусов ввода-вывода
  - Диагностика контроллера, его расширений и коммуникационных модулей
  - Диагностика порта связи
  - Диагностика сканера ввода-вывода
  - Техническое обслуживание и конфигурация (Ethernet IP, сетевая защита и т.д.)
- После конфигурации
  - Просмотр значений данных
  - Просмотр постепенного изменения значений данных (осциллограф)

#### Система просмотра веб-сервера

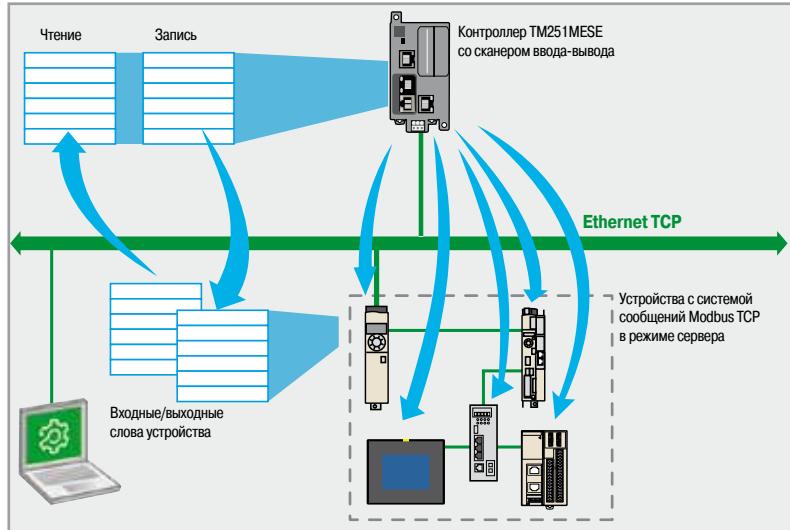
Программное обеспечение SoMachine используется для создания заданных пользователем страниц для просмотра и контроля устройств. Доступ к этим страницам можно получить с любого мобильного устройства, например, планшета или смартфона, с любой операционной системой (iOS, Android, Windows).

### Описание сервисов Ethernet

#### Список глобальных сетевых переменных (NGVL)

Протокол NGVL позволяет контроллеру обмениваться данными с другими контроллерами по локальной сети Ethernet (LAN) или подключаться кенным, публикуемым другими контроллерами с поддержкой протокола NGVL, и, тем самым, обеспечивает, например, синхронизацию между платформами управления.

### Сканер ввода-вывода



Сканер ввода-вывода Modbus TCP помогает контролировать обмен состояниями удаленного ввода-вывода по сети Ethernet после простых операций конфигурации и не требует специального программирования.

Сканер ввода-вывода обеспечивает прозрачность с помощью запросов о чтении/записи в соответствии с протоколом клиент/сервер Modbus на профиле TCP. Такая технология на основе стандартного протокола позволяет осуществлять подключение устройства со сканером ввода-вывода к любому устройству с поддержкой службы сообщений Modbus TCP в режиме сервера (ведомое устройство Modbus TCP). Система сканера ввода-вывода M251MESE может одновременно работать с 64 устройствами (один запрос Modbus на устройство).

**Описание сервисов Ethernet (продолжение)**

**Ведомое устройство Modbus TCP**

Это устройство может использоваться для создания на контроллере специальной таблицы ввода-вывода, доступ к которой можно получить через протокол Modbus TCP и любой контроллер с функцией сканирования ввода-вывода Modbus TCP.

**Быстрая замена устройства (FDR)**

Этот сервис использует стандартную технологию управления адресами (BOOTP, DHCP) и сервис управления файлами TFTP (простой протокол передачи файлов), упрощая процесс технического обслуживания устройств Ethernet.

Сервис FDR помогает провести замену устройства на новое; он обнаруживает неисправное устройство, перенастраивает его и автоматически перезагружает в систему.

**Доступ к файлам через FTP (Протокол передачи данных)**

Этот сервис обеспечивает доступ к файлам контроллера с ПК (FTP-клиент) и используется для обмена файлами, например, прикладными программами, данными и т.д. Этот сервис работает, даже если в памяти контроллера нет прикладной программы.

**Протокол динамической настройки узла (DHCP)**

Этот протокол может использоваться для автоматического присвоения адреса контроллеру (клиент DHCP/ BOOTP). Этот адрес может быть:

- Неизменным, либо определяться в ПО SoMachine, либо храниться в сконфигурированном файле.
- Присвоен контроллеру с помощью сервера DHCP или BOOTP (например, контроллеру TM251MESE).

**SNMP (Простой протокол сетевого управления)**

Со станции сетевого управления протокола SNMP можно осуществлять управление компонентами архитектуры Ethernet и быстро обнаруживать возможные проблемы.

Протокол SNMP используется для доступа к конфигурации и объектам управления, которые находятся в базах MIB (базы управляющей информации).

Контроллеры Modicon M241 и M251 поддерживают интерфейс сетевого управления SNMP «MIB 2 Standard». Этот интерфейс открывает доступ к первому уровню сетевого управления; он позволяет идентифицировать устройства, составляющие архитектуру, и находить общую информацию о конфигурации и работе интерфейсов Ethernet Modbus/TCP.

**Фильтрация IP-адресов (Вайтлистинг)**

Присвоенные контроллерам IP-адреса можно загрузить на контроллер с SD-карты памяти или FTP-клиента.

**Протокол связи для установки блокировок**

В ПО SoMachine можно отдельно заблокировать не только протоколы связи SoMachine, NetManage (1), SNMP, но и серверы Modbus, WEB и FTP.

*(1) NetManage автоматически обнаруживает, какие контроллеры находятся в сети. Также он позволяет напрямую подключаться к любому контроллеру, имеющемуся в сети, с целью его идентификации с помощью визуального или звукового сообщения и изменения его параметров или управления постоянными приложениями.*

**Классификация Transparent Ready и функции**

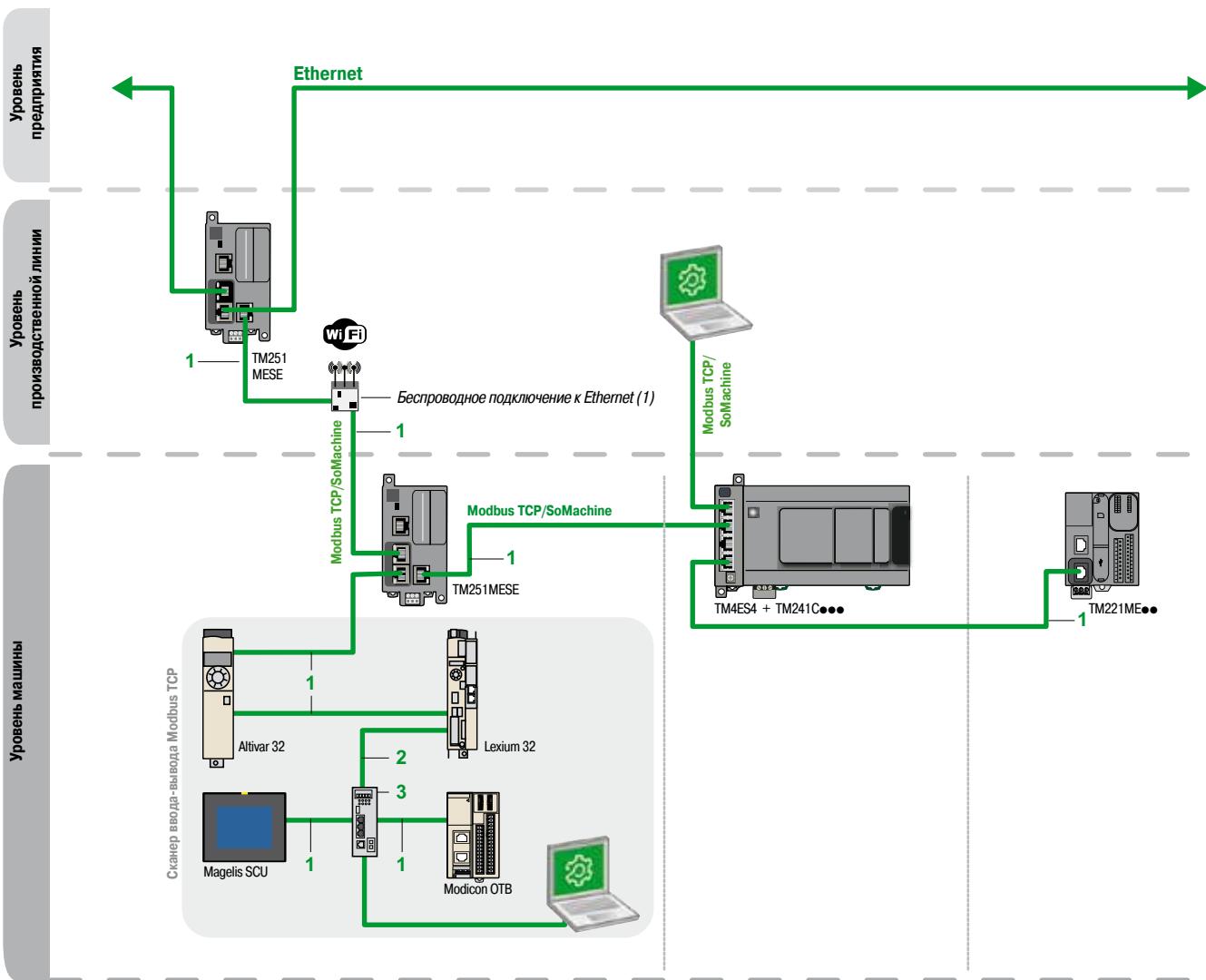
|   | Логические контроллеры   |                                  |            |           |
|---|--------------------------|----------------------------------|------------|-----------|
|   | TM221ME•••<br>TM221CE••• | TM241CE•••<br>TM241C••• + TM4ES4 | TM251MESSC | TM251MESE |
| <b>Классификация Transparent Ready</b>                | A10                      | B20                              |            |           |
| <b>Версия интернет-протокола</b>                      | IP V4                    |                                  |            |           |
| <b>Сервисы Ethernet</b>                               |                          |                                  |            |           |
| Программирование, загрузка и диспетчерское управление |                          |                                  |            |           |
| Обновление микропрограммного обеспечения              | —                        |                                  |            |           |
| Клиент и сервер Modbus TCP                            |                          |                                  |            |           |
| Ведомое устройство Modbus TCP                         |                          |                                  |            |           |
| Ethernet IP (адаптер)                                 | —                        |                                  |            |           |
| Обмен данными: NVGL и IECVAR ACCESS                   | —                        |                                  |            |           |
| Веб-сервер  | —                        |                                  |            |           |
| Сетевое управление SNMP MIB2                          | —                        |                                  |            |           |
| Сканер ввода-вывода Modbus TCP                        | —                        | —                                | —          |           |
| Передача данных FTP                                   | —                        |                                  |            |           |
| Динамическая конфигурация клиента DHCP                |                          |                                  |            |           |
| Динамическая конфигурация сервера DHCP                | —                        | —                                | —          |           |
| Замена неисправного устройства FDR                    | —                        | —                                | —          |           |
| SMS, электронная почта                                |                          | —                                | —          | —         |
| <b>Функции безопасности</b>                           |                          |                                  |            |           |
| Фильтрация IP-адресов (вайтлистинг)                   | —                        |                                  |            |           |
| Протокол связи для установки блокировок               |                          |                                  |            |           |
| Маршрутизация IP-адресов для установки блокировок     | —                        | —                                | —          |           |

**Функция доступна**

**Порты Ethernet на логических контроллерах и коммуникационных модулях**

| <b>Логические контроллеры M221</b>                            |  |
|---|--|
| 1   | RJ45 port on TM221ME board   |
| 2   | RJ45 port on TM221CE board   |
| <b>Логические контроллеры M241</b>                            |  |
| 3   | RJ45 port on TM241CE board   |
| <b>Логические контроллеры M251</b>                            |  |
| 4   | RJ45 port on TM251MESE board   |
| 5   | RJ45 port on TM251MESC board   |
| 6   | RJ45 port on TM4ES4 module   |
| <b>Коммуникационный модуль TM4ES4 с коммутатором Ethernet</b> |  |
| 6   | 4 разъема RJ 45 для подключения к сети Ethernet 2 со светодиодным индикатором скорости передачи данных и состояния |

## Архитектура системы связи в сети Ethernet



**Примечание:** Порты контроллеров M251 и коммуникационного модуля TM4ES4 не могут использоваться для создания резервируемых архитектур.

(1) Подробнее о беспроводном доступе к сети Ethernet можно узнать в партнерской программе компании.

Описание №№ на рисунках 1, 2 и 3 на рисунках см. на следующей странице.

## Экранированные медные кабели

Экранированные медные кабели **ConneXium** представлены в 2 вариантах и соответствуют требованиям различных действующих стандартов и сертификатов:

### ■ Экранированная витая пара EIA/TIA 568 для рынка CE

Эти кабели соответствуют:

- стандарту EIA/TIA-568, категория CAT5E
- стандарту IEC11801/EN 50173-1, класс D

Огнестойкость кабелей соответствует:

- стандарту NF C32-070, класс C2
- стандартам IEC 322/1
- классу LSZH (Low Smoke Zero Halogen) - малое выделение дыма, отсутствие галогенов

### ■ Экранированная витая пара EIA/TIA 568 для рынка UL

Это кабели:

- CEC, тип FT-1
- NEC, тип CM

Новая линейка экранированных кабелей заводского изготовления **ConneXium** предназначена для использования в агрессивной промышленной среде.

Эти кабели представляют собой экранированные кабели категории 5E с разъемами RJ 45, усиленными металлическими профилями.

**Каталожные номера****Экранированные витые пары EIA/TIA 568 для рынка CE**

| Описание                               | Разъемы   | № на рис. | Тип                     | Длина, м | № по каталогу  | Масса, кг |
|--|---|-----------|-------------------------|----------|----------------|-----------|
| Прямые медные кабели<br>CE-совместимые | 2 разъема J 45<br>Для подключения оконечных устройств (DTE) | 1         | Стандартные             | 2        | 490NTW00002    | —         |
|  |   |           |                         | 5        | 490NTW00005    | —         |
|  |   |           |                         | 12       | 490NTW00012    | —         |
|  |   |           |                         | 40       | 490NTW00040    | —         |
|  |   |           |                         | 80       | 490NTW00080    | —         |
|  |   |           | С повышенной прочностью | 1        | TCSECE3M3M1S4  | —         |
|  |   |           |                         | 2        | TCSECE3M3M2S4  | —         |
|  |   |           |                         | 3        | TCSECE3M3M3S4  | —         |
|  |   |           |                         | 5        | TCSECE3M3M5S4  | —         |
|  |   |           |                         | 10       | TCSECE3M3M10S4 | —         |



TCSECE3M3M1S4

**Экранированные витые пары для рынка UL**

| Описание                               | Разъемы   | № на рис. | Тип                     | Длина, м | № по каталогу  | Масса, кг |
|--|---|-----------|-------------------------|----------|----------------|-----------|
| Прямые медные кабели<br>UL-совместимые | 2 разъема J 45<br>Для подключения оконечных устройств (DTE) | 1         | Стандартные             | 2        | 490NTW00002U   | —         |
|  |   |           |                         | 5        | 490NTW00005U   | —         |
|  |   |           |                         | 12       | 490NTW00012U   | —         |
|  |   |           |                         | 40       | 490NTW00040U   | —         |
|  |   |           |                         | 80       | 490NTW00080U   | —         |
|  |   |           | С повышенной прочностью | 1        | TCSECU3M3M1S4  | —         |
|  |   |           |                         | 2        | TCSECU3M3M2S4  | —         |
|  |   |           |                         | 3        | TCSECU3M3M3S4  | —         |
|  |   |           |                         | 5        | TCSECU3M3M5S4  | —         |
|  |   |           |                         | 10       | TCSECU3M3M10S4 | —         |

**Медный кабель для изготовления заказчиком и разъемы**

Кабели ConneXium для изготовления заказчиком (Do it Yourself) состоят из 2 разъемов (M12 и RJ 45) и 1 кабеля (катушка 300 м), позволяя отрезать сетевой кабель Ethernet 10/100 Мбит/с нужной длины прямо на месте. Максимальная длина такого кабеля составляет 80 м. Для замены кабелей можно использовать нож и ножницы для проволоки (специального оборудования не требуется).



TCSESU053FNO

| Описание  | Характеристики   | № на рис. | Длина, м | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|-----------|----------|---------------|-----------|
| Медный кабель Ethernet<br>2 экранированные витые пары 24AWG | Соответствует стандартам и сертификатам, перечисленным ранее | 2         | 300      | TCSECN300R2   | —         |
| Разъем RJ 45  | Соответствует стандарту EIA/TIA-568-D                        | 2         | —        | TCSEK3MDS     | —         |

**Непрограммируемые коммутаторы ConneXium, 3, 4, 5 портов, экранированная витая пара и оптоволокно**

| Описание                                | Порты  | № на рис. | № по каталогу | Масса, кг |
|---|--|-----------|---------------|-----------|
| Непрограммируемые коммутаторы ConneXium | 3 порта X10BASE-T/100BASE-TX (médный кабель), экранированные разъемы RJ 45   | 3         | TCSESU033FNO  | 0.113     |
|   | ■ 4 порта X10BASE-T/100BASE-TX (médный кабель), экранированные разъемы RJ 45 | 3         | TCSESU043F1NO | 0.120     |
|   | ■ 1 порт 100BASE-FX(многомодовое оптоволокно), сдвоенный разъем типа SC      |           |               |           |
|   | 5 портов X10BASE-T/100BASE-TX (médный кабель), экранированные разъемы RJ 45  | 3         | TCSESU053FNO  | 0.113     |

О других электрических компонентах можно узнать в разделе ConneXium на сайте [www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com).

# Совместимость модулей расширения Modicon TM2 с логическими контроллерами Modicon M221, M241 и M251

| Совместимость                        |            | Логические контроллеры |           |      |      |
|--------------------------------------|------------|------------------------|-----------|------|------|
|                                      |            | M221                   | M221 Book | M241 | M251 |
| Модули дискретного ввода-вывода      | TM2DDI8DT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDI16DT |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDI16DK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDI32DK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DAI8DT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO8UT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO8TT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO16UK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO16TK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO32UK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DDO32TK |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DRA8RT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2DRA16RT |                        |           |      |      |
| Модули аналогового ввода-вывода      | TM2AMI2HT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMI2LT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMI4LT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMI8HT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2ARI8LRJ |                        |           |      |      |
|                                      | TM2ARI8LT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2ARI8HT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMO1HT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AVO2HT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMM3HT  |                        |           |      |      |
| Специальные модули (модули счетчика) | TM2ALM3LT  |                        |           |      |      |
|                                      | TM2AMM6HT  |                        |           |      |      |
| TM200HSC206DT                        |            |                        |           |      |      |
| TM200HSC206DF                        |            |                        |           |      |      |

Совместимые

Несовместимые

Примечание: Коммуникационный модуль расширения серии TWD••••• совместим с логическими контроллерами Modicon M221, M241, M251.

## Конфигурация

Модули дискретного ввода-вывода Modicon TM2 подключаются к логическим контроллерам Modicon M221, M221 Book, M241 и M251 в соответствии с общими правилами системы Modicon TM3: до 7 локальных модулей ввода-вывода (1); с помощью модуля расширения шины Modicon TM3 (передатчик и приемник) это количество можно увеличить до 14 (1): локальный ввод-вывод + удаленный ввод-вывод.

### Примечание:

- Максимальное количество модулей расширения Modicon TM2 можно сократить за счет количества используемых транзисторных или релейных выходов (см. таблицу ниже).
- Если требуется большее, чем указано в таблице, количество транзисторных или релейных выходов, используйте модули расширения шины Modicon TM3 (передатчик и приемник). В этом случае справа от модуля-приемника **TM3XREC1** можно подключить модуль Modicon TM2, не ограничивая количество выходов.

| Ограничения в конфигурации   | Логические контроллеры |               |               |               |               |               |                                  |                                  |                 |           | TM241/<br>TM251 |  |
|--|------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------------------------|----------------------------------|-----------------|-----------|-----------------|--|
|  | TM221                  |               |               |               |               |               |                                  |                                  |                 |           |                 |  |
|  | C16R<br>CE16R          | C16T<br>CE16T | C24R<br>CE24R | C24T<br>CE24T | C40R<br>CE40R | C40T<br>CE40T | M16R<br>ME16R<br>M16RG<br>ME16RG | M16T<br>ME16T<br>M16TG<br>ME16TG | M32TK<br>ME32TK | TM241•••• |                 |  |
| Максимальное количество транзисторных выходов локального модуля Modicon TM2, напрямую подключаемых к контроллеру | 54                     | 67            | 71            | 89            | 113           | 143           | 216                              | (2)                              |                 |           |                 |  |
| Максимальное количество релейных выходов локального модуля Modicon TM2, напрямую подключаемых к контроллеру      | 23                     | 29            | 30            | 38            | 48            | 61            | 92                               | 98                               | 97              | (2)       |                 |  |

(1) За исключением модулей TM2••••24•• и TM2••••32•• (до 3 модулей локального ввода-вывода) и 6 модулей, использующих модули расширения шины TM3.

(2) До 7 модулей Modicon TM2, вне зависимости от количества используемых выходов.

# Перечень каталожных номеров

| № по каталогу  | Стр. | № по каталогу | Стр. | № по каталогу | Стр. |
|----------------|------|---------------|------|---------------|------|
| <b>490...</b>  |      | TM221CE40R    | 18   | TM3TI4G       | 31   |
| 490NTW00002    | 47   | TM221CE40T    | 18   | TM3TI8T       | 31   |
| 490NTW00002U   | 47   | TM221M16R     | 19   | TM3TI8TG      | 31   |
| 490NTW00005    | 47   | TM221M16RG    | 19   | TM3TM3        | 31   |
| 490NTW00005U   | 47   | TM221M16T     | 19   | TM3TM3G       | 31   |
| 490NTW00012    | 47   | TM221M16TG    | 19   | TM3XREC1      | 39   |
| 490NTW00012U   | 47   | TM221M32TK    | 19   | TM3XTRA1      | 39   |
| 490NTW00040    | 47   | TM221ME16R    | 19   | TM3XTYS4      | 33   |
| 490NTW00040U   | 47   | TM221ME16RG   | 19   | TMACBL1       | 20   |
| 490NTW00080    | 47   | TM221ME16T    | 19   | TMAM2         | 20   |
| 490NTW00080U   | 47   | TM221ME16TG   | 19   | TMASD1        | 20   |
|                |      | TM221ME32TK   | 19   | TMAT2CSET     | 20   |
|                |      | TM2XMTGB      | 31   | TMAT2MSET     | 20   |
| <b>A</b>       |      | TM3AI2H       | 31   | TMAT2MSETG    | 20   |
| A9A15151       | 20   | TM3AI2HG      | 31   | TMAT2PSET     | 20   |
| ABE7E16EPN20   | 21   | TM3AI4        | 31   | TMC2AI2       | 18   |
| ABE7E16SPN22   | 21   | TM3AI4G       | 31   | TMC2AQ2C      | 18   |
| ABE7E16SRM20   | 21   | TM3AI8        | 31   | TMC2AQ2V      | 18   |
| ABFT20E050     | 21   | TM3AI8G       | 31   | TMC2CONV01    | 18   |
| ABFT20E100     | 21   | TM3AM6        | 31   | TMC2HOIS01    | 18   |
| ABFT20E200     | 21   | TM3AM6G       | 31   | TMC2PACK01    | 18   |
| <b>B</b>       |      | TM3AQ2        | 31   | TMC2SL1       | 18   |
| BMXXCAUSBH018  | 20   | TM3AQ2G       | 31   | TMC2TI2       | 18   |
| <b>D</b>       |      | TM3AQ4        | 31   | TMH2GDB       | 20   |
| DX1AP52        | 20   | TM3AQ4G       | 31   | TSXCSA100     | 41   |
| <b>L</b>       |      | TM3DI16       | 27   | TSXCSA200     | 41   |
| LU9GC3         | 41   | TM3DI16G      | 27   | TSXCSA500     | 41   |
| <b>T</b>       |      | TM3DI16K      | 27   | TSXCSA50      | 41   |
| TCSECE3M3M10S4 | 47   | TM3DI32K      | 27   | TWDFCW30K     | 21   |
| TCSECE3M3M1S4  | 47   | TM3DI8        | 27   | TWDFCW50K     | 21   |
| TCSECE3M3M2S4  | 47   | TM3DI8A       | 27   | TWDXCAFJ010   | 41   |
| TCSECE3M3M3S4  | 47   | TM3DI8G       | 27   | TWDXCAISO     | 41   |
| TCSECE3M3M5S4  | 47   | TM3DM24R      | 27   | TWDXCAT3RJ    | 41   |
| TCSECN300R2    | 47   | TM3DM24RG     | 27   | <b>V</b>      |      |
| TCSECU3M3M10S4 | 47   | TM3DM8R       | 27   | VDIP184546005 | 39   |
| TCSECU3M3M1S4  | 47   | TM3DM8RG      | 27   | VDIP184546010 | 39   |
| TCSECU3M3M2S4  | 47   | TM3DQ16R      | 27   | VDIP184546020 | 39   |
| TCSECU3M3M3S4  | 47   | TM3DQ16RG     | 27   | VDIP184546030 | 39   |
| TCSECU3M3M5S4  | 47   | TM3DQ16T      | 27   | VDIP184546050 | 39   |
| TCSEK3MDS      | 47   | TM3DQ16TG     | 27   | VW3A8306D30   | 41   |
| TCSESU033FNO   | 47   | TM3DQ16TK     | 27   | VW3A8306R03   | 41   |
| TCSESU043F1N0  | 47   | TM3DQ32TK     | 27   | VW3A8306R10   | 41   |
| TCSESU053FNO   | 47   | TM3DQ32UK     | 27   | VW3A8306R30   | 41   |
| TCSMCN3M4F3C2  | 41   | TM3DQ8R       | 27   | VW3A8306RC    | 41   |
| TCSMCN3M4M3S2  | 41   | TM3DQ8RG      | 27   | VW3A8306TF03  | 41   |
| TCSWAAC13FB    | 20   | TM3DQ8T       | 27   | VW3A8306TF10  | 41   |
| TCSXCNAMEUM3P  | 20   | TM3DQ8TG      | 27   | <b>X</b>      |      |
| TM200RSRCEMC   | 31   | TM3DQ8U       | 27   | XBTZ9008      | 41   |
| TM221C16R      | 18   | TM3DQ8UG      | 27   | XBTZ938       | 41   |
| TM221C16T      | 18   | TM3SAC5R      | 37   | XBTZ9980      | 20   |
| TM221C24R      | 18   | TM3SAC5RG     | 37   | XBTZ9982      | 41   |
| TM221C24T      | 18   | TM3SAF5R      | 37   | XGSZ24        | 41   |
| TM221C40R      | 18   | TM3SAF5RG     | 37   | <b>Z</b>      |      |
| TM221C40T      | 18   | TM3SAFL5R     | 37   | ZB5AZ905      | 20   |
| TM221CE16R     | 18   | TM3SAFL5RG    | 37   |               |      |
| TM221CE16T     | 18   | TM3SAK6R      | 37   |               |      |
| TM221CE24R     | 18   | TM3SAK6RG     | 37   |               |      |
| TM221CE24T     | 18   | TM3TI4        | 31   |               |      |

## **Для заметок**

---



## Schneider Electric в странах СНГ



Пройдите бесплатное онлайн-обучение в Энергетическом Университете и станьте профессионалом в области энергоэффективности.

Для регистрации зайдите на [www.MyEnergyUniversity.com](http://www.MyEnergyUniversity.com)

### Беларусь

#### Минск

220007, ул. Московская, 22-9  
Тел.: (375 17) 226 06 74, 327 60 72

### Казахстан

#### Алматы

050009, пр-т Абая, 151/115  
Бизнес-центр «Алатай», этаж 12  
Тел.: (727) 397 04 00, факс: (727) 397 04 05  
Центр поддержки клиентов: (727) 397 04 01  
[ccc.kz@schneider-electric.com](mailto:ccc.kz@schneider-electric.com)

#### Астана

010000, ул. Достык, 20  
Бизнес-центр «Санкт-Петербург», офис 1503-1504  
Телефон: (7122) 42 58 20  
Факс: (7122) 42 58 19  
Центр поддержки клиентов: (727) 397 04 01  
[ccc.kz@schneider-electric.com](mailto:ccc.kz@schneider-electric.com)

#### Актау

130000, микрорайон 11 А  
Бизнес-центр «Атриум», офис 7 Б  
Тел.: (7292) 30 45 65  
Факс: (7292) 30 45 66  
Центр поддержки клиентов: (727) 397 04 01  
[ccc.kz@schneider-electric.com](mailto:ccc.kz@schneider-electric.com)

#### Атырау

060002, ул. Смагулова, 4 А  
Тел.: (7122) 30 94 55  
Центр поддержки клиентов: (727) 397 04 01  
[ccc.kz@schneider-electric.com](mailto:ccc.kz@schneider-electric.com)

### Россия

#### Владивосток

690091, ул. Пологая, 3, офис 306  
Тел.: (4212) 40 08 16

#### Волгоград

400089, ул. Профсоюзная, 15, офис 12  
Тел.: (8442) 93 08 41

#### Воронеж

394026, пр-т Труда, 65, офис 227  
Тел.: (473) 239 06 00  
Тел./факс: (473) 239 06 01

#### Екатеринбург

620014, ул. Б. Ельцина ,1 А  
Бизнес-центр «Президент», этаж 14  
Тел.: (343) 378 47 36  
Факс: (343) 378 47 37

#### Иркутск

664047, ул. 1-я Советская, 3 Б, офис 312  
Тел./факс: (3952) 29 00 07, 29 20 43

#### Казань

420107, ул. Спартаковская, 6, этаж 7  
Тел./факс: (843) 526 55 84 / 85 / 86 / 87 / 88

#### Калининград

236040, Гвардейский пр., 15  
Тел.: (4012) 53 59 53  
Факс: (4012) 57 60 79

#### Краснодар

350063, ул. Кубанская набережная, 62 /  
ул. Комсомольская, 13, офис 803  
Тел./факс: (861) 214 97 35, 214 97 36

#### Красноярск

660021, ул. Горького, 3 А, офис 302  
Тел.: (3912) 56 80 95  
Факс: (3912) 56 80 96

#### Москва

127018, ул. Двинцев, 12, корп. 1  
Бизнес-центр «Двинцев»  
Тел.: (495) 777 99 90  
Факс: (495) 777 99 92

### Мурманск

183038, ул. Воровского, д. 5/23  
Конгресс-отель «Меридиан», офис 421  
Тел.: (8152) 28 86 90  
Факс: (8152) 28 87 30

### Нижний Новгород

603000, пер. Холодный, 10 А, этаж 8  
Тел./факс: (831) 278 97 25, 278 97 26

### Новосибирск

630132, ул. Красноярская, 35  
Бизнес-центр «Гринвич», офис 1309  
Тел./факс: (383) 227 62 53, 227 62 54

### Пермь

614010, Комсомольский пр-т, 98, офис 11  
Тел./факс: (342) 281 35 15, 281 34 13, 281 36 11

### Ростов-на-Дону

344002, ул. Социалистическая, 74, офис 1402  
Тел.: (863) 261 83 22  
Факс: (863) 261 83 23

### Самара

443045, ул. Авроры, 150  
Тел.: (846) 278 40 86  
Факс: (846) 278 40 87

### Санкт-Петербург

196158, Пулковское шоссе, 40, корп. 4, литер A  
Бизнес-центр «Технополис»  
Тел.: (812) 332 03 53  
Факс: (812) 332 03 52

### Сочи

354008, ул. Виноградная, 20 А, офис 54  
Тел.: (8622) 96 06 01, 96 06 02  
Факс: (8622) 96 06 02

### Уфа

450098, пр-т Октября, 132/3 (бизнес-центр КПД)  
Блок-секция № 3, этаж 9  
Тел.: (347) 279 98 29  
Факс: (347) 279 98 30

### Хабаровск

680000, ул. Тургенева 26 А, офис 510  
Тел.: (4212) 30 64 70  
Факс: (4212) 30 46 66

### Украина

Днепропетровск  
49000, ул. Глинки, 17, этаж 4  
Тел.: (056) 79 00 888  
Факс: (056) 79 00 999

### Донецк

83003, ул. Горячко, 26  
Тел.: (062) 206 50 44  
Факс: (062) 206 50 45

### Киев

04073, Московский пр-т, 13 В, литер А  
Тел.: (044) 538 14 70  
Факс: (044) 538 14 71

### Львов

79015, ул. Героев УПА, 72, корп. 1  
Тел./факс: (032) 298 85 85

### Николаев

54030, ул. Никольская, 25  
Бизнес-центр «Александровский»  
Офис 5  
Тел.: (0512) 58 24 67  
Факс: (0512) 58 24 68

### Харьков

61070, ул. Академика Проскуры, 1  
Бизнес-центр «Telesens», офис 204  
Тел.: (057) 719 07 49  
Факс: (057) 719 07 79

### Центр поддержки клиентов

Тел.: 8 (800) 200 64 46 (многоканальный)  
Тел.: (495) 777 99 88, факс: (495) 777 99 94  
[ru.ccc@schneider-electric.com](mailto:ru.ccc@schneider-electric.com)  
[www.schneider-electric.com](http://www.schneider-electric.com)  
Время работы: 24 часа 5 дней в неделю  
(с 23.00 воскресенья до 23.00 пятницы)